

PROBSTEER



DAS UNABHÄNGIGE FAMILIENWOCHENBLATT

PARTNER **der reporter**

www.probsteer.de · Tel. 0431 / 24 36 24

Mittwoch, 10. Dezember 2014

Nr. 50

PROBSTEER

Golf-Club Kitzeberg spendet für das Weihnachtshilfswerk



Der Bürgermeister von Heikendorf Alexander Orth (dritter von links) nimmt mit Freuden den Scheck über 500 Euro für das Weihnachtshilfswerk vom Golf-Club Kitzeberg entgegen. Die Vereinspräsidentin Elke Brendel mit den Trainern Andrew Taylor und Paul Phillips freuen sich sehr, dass sie auf diese Weise bedürftige Kinder im Ort unterstützen können. Foto Reiß

Heikendorf (rß). Um dem „Schmuddelwetter“ Norddeutschlands im November zu entfliehen, reisen Mitglieder des Golf-Clubs Kitzeberg jedes Jahr in den wärmeren Süden. Zusammen mit ihren Trainern Paul Phillips und Andrew Taylor fuhren sie dieses Mal nach Belek an der türkischen Riviera. Dort gibt es ausreichend Sonne wunderschöne Golfplätze.

Da der Golfsport bei dieser Reise wieder im Vordergrund stand, spielten die Urlauber jeden Tag. Angetrieben vom eigenen und dem Ehrgeiz der Trainer spielten die Kitzeberger besser denn je. Traditionell gibt es einen kleinen Wettkampf unter den Spielern, bei dem

jeweils ein Euro für jeden besser gespielten Punkt in eine Kasse gezahlt wird. So kam am Ende der Reise eine stattliche Summe zusammen.

Den erspielten Betrag von 500 Euro spenden die Golfer dem Weihnachtshilfswerk Heikendorf, um so bedürftige Kinder im Ort zu unterstützen. Bürgermeister Alexander Orth nimmt den Scheck mit Freuden entgegen. Das „Weihnachtshilfswerk“ bietet Menschen in der Gemeinde Heikendorf eine kleine Freude, die aufgrund von Krankheit, Alter, Einsamkeit, Trauer, Flucht oder wirtschaftlicher Not der gemeinschaftlichen Zuwendung bedürfen.

Holsteiner Geflügelspezialitäten
Hausgemachte Salate & Fertiggerichte
Geflügel- und Wildspezialitäten
Täglich wechselnder Mittagstisch ab 3,90 €

Inh. Mandy Binzinger
Korügen 1, 24226 Heikendorf · Tel. 0431-57 09 80 80
www.gefluegel-und-wild.de



Fußpflege-Praxis
Gesa Stocker
24217 Schönberg · Lampsche Koppel 83
Und Zweigstelle:
24148 Kiel-Ellerbek · Posadowsky Str. 8
Termine unter 04344 - 819157 u. 0173 - 2429125

LÜTTE SCHATULLE
An- und Verkauf von Antik und Trödel

SOFORT BARGELD für Gold, Silber und Antiquitäten

Lange Straße 19
24306 Plön
Tel. 04522/7897400
Inh. Robert Glezer

Öffnungszeiten:
Di., Do. u. Fr. 11.00 – 13.00 Uhr
u. 15.00 – 18.00 Uhr
Mi. 11.00 – 13.00 Uhr · Sa. 11.00 – 13.00 Uhr

Garten- und Landschaftsbau

Jens Matthiesen
Gärtnermeister

- Gartenanlagen • Pflasterarbeiten
- Umgestaltung • Dachbegrünung
- Schwimm- und Naturteichbau

Langer Rehm 20 f · Heikendorf
☎ 0431 - 24 25 10
jens.matthiesen@t-online.de
www.jens-matthiesen.de

J.v.Rohden
Rollladen & Markisen

Rollladen Garagentore

Wintergartenbeschattungen
Terrassendächer Insektenschutz
Markisen Vordächer

Rollladen Reparaturservice

Tel: 0431 - 385 900 91
24226 Heikendorf

Einbruchschutz durch Rollladen

Rollladen Garagentore · Insektenschutz · Markisen
· Terrassenüberdachungen
· Vordächer · Außenjalousien



Besuchen Sie die HEFA-Musterschau!

HANS EGGERT FAHL GmbH

www.hefa-fahl.de 24143 Kiel ...im Hause Knutzen!

Bahnhofstraße 14 · Tel. (0431) 2595863 Mo.-Fr. 8.30 bis 19 Uhr · Sa. 9 bis 16 Uhr

Beratung, Aufmaß und Angebot – kostenlos + unverbindlich!

5 JAHRE Garantie



Probsteer

Flohmarkterlöse für Krebsberatung und kleine Künstler

Mönkeberg (vn). Der gemeinsame Herbstflohmarkt der Arbeiterwohlfahrt (AWO) und der Unabhängigen Wählergemeinschaft (UWG) ist in Mönkeberg schon zu einer festen Größe im Kalender geworden. Ebenfalls zur Tradition gehört

es, die Erlöse – in diesem Jahr immerhin knapp 600 Euro – für wohltätige Zwecke weiterzuleiten: „Unser Anteil geht zumeist an die Krebsberatung für Betroffene und deren Angehörige“, informiert die AWO-Ortsverbandsvorsitzende Ute Willms, „damit helfen wir die Wartezeiten zu verkürzen.“. Denn die Sprechstunden in der in der hiesigen Beratungsstelle, dem AWO-Haus Schönkirchen in der Schönberger Landstraße 67, würden nach wie vor sehr stark nachgefragt. Mit der anderen Hälfte fördert die UWG im Wechsel verschiedene Gruppen des Mönkeberger Nachwuchses. In diesem Jahr konnten sich die Kinder des AWO-Kindergartens über eine „physische“ Spende in Form von Graphitstiften, Keilrahmen, Pigment- und Acrylfarben freuen, die Elisabeth Kock von der UWG in der vergangenen Woche persönlich überreichte. Dass die hochwertigen Malutensilien hier bestens angelegt sind, wird schon im Eingangsbereich deutlich - und auch bei öffentlichen Ausstellungen konnten sich die Mönkeberger



Die „Großen“ des Mönkeberger AWO-Kindergartens haben die hochwertigen Malutensilien, die Elisabeth Kock von der UWG hier an Erzieherin Britta Loof überreicht, freudig in Besitz genommen.

von der Schaffenskraft der kleinen Künstler überzeugen. Bei so viel Kreativpotenzial ist der Bedarf natürlich riesig, die Freude und der Dank über die Zuwendung groß: „Toll, dass wir in unserer täglichen Kunststunde im Atelier diese hochwertigen Materialien anbieten können“, ist Erzieherin Britta Loof bei der Übergabe begeistert.

Schmidt's Party-Service

Tel. 0 43 44-12 47 · Fax -56 86
Ratjendorfer Weg 11 · 24217 Schönberg

Unser November-Dezember:
PUTENKEULE
AUF KLASSISCHE ART

zarte und saftige Putenoberkeulen (ohne Knochen), tischfertig geschnitten und mit einer kräftigen Bratensoße angerichtet.

Dazu: Salzkartoffeln, in Butter geschwenkt, Rosenkohl und Rotkohl

KOMPLETT PRO PERS. € 9,90

Unser gesamtes Angebot finden Sie unter www.schmidts-party-service.de

250 Euro für das Weihnachtshilfswerk

Heikendorf (t). Alle Jahre wieder und dieses Mal sogar am Nikolaus-tag: Punsch für den guten Zweck – CDU Heikendorf sammelte wieder Spenden für das Weihnachtshilfswerk der Gemeinde. Fast schon eine feste Größe sind die 250 Euro, die die CDU Heikendorf dem Weihnachtshilfswerk der Gemeinde übergeben kann und in der Adventszeit ein wenig helfen, Heikendorfer Familien in Not zu unterstützen. Gerne geholfen haben beim Punschausschank der CDU-Kreis-

vorsitzende Werner Kalinka und der Heikendorfer Bundestagsabgeordnete Dr. Philipp Murmann. Erfreut darüber zeigte sich auch Bürgermeister Alexander Orth, der neben vielen Bürgern dem Stand am Schmiedeplatz einen Besuch abstattete. „Neben dem guten Werk ist dies auch immer eine gute Gelegenheit, mit den Bürgern ins Gespräch zu kommen“, freute sich CDU-Ortsvorsitzender Tade Peetz. Die CDU Heikendorf sagt allen Unterstützern und Spendern Dank!

Dächer **KODEL** von Meisterhand

Dachdeckerei

Klempnerei

Fassaden

Blitzschutz

Gerüstbau

Reetdachdeckung

Zimmerei

24211 Preetz · Gewerbestraße 8 · **Tel. 04342 84618**
Fax 04342 84997 · www.kodel-daecher.de

Seit 1979 das unabhängige Wochenblatt für unsere Region



Dorfstraße 18 · 24226 Heikendorf
Telefon: (0431) 24 36 24 · Fax: (0431) 24 51 36
E-Mail: info@probsteer.de
Internet: www.probsteer.de

Herausgeber: **Burg Verlag GmbH & Co. KG**
Fehmarsches Tageblatt
Burg, Gertrudenthaler Str. 3, 23769 Fehmarn

Erscheinungsweise: wöchentlich mittwochs

Anzeigenberatung: Manfred Baumgart, Stefan Taubitz, Marco Lützel

Druck: Druckhaus Walsrode GmbH & Co. KG,
Hanns-Hoerbigger-Str. 6, 29664 Walsrode

Anzeigen und Beilagen nach Preisliste 1 vom 1.1.2014

Druckauflage 2. Quartal 2014: 30.877

Auflagenkontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien BVDA und BDZV

Unsere Partner:

reporter Eutin/Malenke, Tel.: (04521) 70 11 - 0, Fax: (04521) 70 11 33 · anzeigen@der-reporter.info
der reporter Plön/Preetz, Tel.: (0431) 24 36 33, Fax: (0431) 24 51 36 · buero@der-reporter.info



Verteilt in: Barsbek, Bendfeld, Brodersdorf, Dietrichsdorf, Dobersdorf, Fahren, Fiefbergen, Fargau – Pratzau, Flüggendorf, Gödersdorf, Heikendorf, Hohenfelde, Höhndorf, Krokau, Krummbek, Köhn, Laboe, Lilienthal, Lutterbek, Mönkeberg, Oppendorf, Passade, Prasdorf, Pülsen, Schönberg, Probsteierhagen, Röbsdorf, Schlesien, Schönkirchen, Schwartbuck, Schwentimental, Stakendorf, Stein, Stoltenberg, Tökendorf, Wendorf, Wisch – Ausgelegt in: Ellerbek, Lütjenburg, Preetz und Wellingdorf.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgegebenen Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Namentlich gezeichnete Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung des Herausgebers wieder. Vom Verlag gestaltete Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Sie können nur mit Genehmigung und gegen Zahlung einer Nutzungsentschädigung verwendet werden.

Anzeigen- und Redaktionsschluss: Montag um 12.00 Uhr

S U D O K U Welche Zahlen fehlen?

	7			5	2		4
		3	6				2
6			7	1		5	
						4	3
9				4			
	1					8	
8	4		1				7
	2				7		
			4		3		

Die Auflösung des PROBSTEER Sudoku finden Sie auf Seite 21.

Es war einmal ...

35 Jahre Reitermärchen beim Reitverein Klausdorf-Schwentine

Schwentinental (jam). Am 13. und 14. Dezember ist es wieder so weit: Der Reitverein Klausdorf-Schwentine (RVK) lädt zum 35. Mal zum Weihnachtsmärchen in der Reithalle Stoltenberg. In diesem Jahr zeigen die Kinder und Jugendlichen des RVK „Aladin und die Wunderlampe“. Mit reiterlichem Können und schauspielerischem Spaß führen sie die Zuschauer in die Welt des Orients, in der der junge Aladin um die Liebe und die Wunderlampe kämpft.

Seit Ende Oktober proben die jungen Reiter nun schon an dem Stück und es verspricht, ein großer vorweihnachtlicher Moment zu werden. 42 Kinder und Jugendliche zeigen in diesem Jahr ihr Können sowohl zu Pferd als auch auf der Bühne – und dabei ist die jüngste Reiterin gerade einmal 2 Jahre alt.

Seit 1979 finden regelmäßig



Der Lampengeist (Tatjana Kruczinski) erfüllt Aladin (Joyce Janz) all seine Wünsche.

Aufführungen des RVK statt. Das Stück „Aladin und die Wunderlampe“ wird bereits zum dritten Mal aufgeführt. Rolf Gaska

schrieb den Text für die Reiterei um und gestaltete in liebevoller Arbeit die Wandbilder. Traudel Gaska führt Regie. Die Ponys, die die Darsteller reiten, werden kostenlos von Familie Stoltenberg zur Verfügung gestellt. Nach der Vorstellung haben die Zuschauerkinder die Möglichkeit auf Ponys zu reiten und Kakao, Waffeln, Punsch und Kuchen sorgen für das leibliche Wohl. Eine Chronik der Jahre 1979 bis 2013 liegt im Jugendheim zur Ansicht aus und kann vorbestellt werden. Die Aufführung findet am 13. und 14. Dezember jeweils um 16 Uhr in der Reithalle Stoltenberg, Paradiesweg 15, Schwentinental-Klausdorf statt. Der Eintritt ist frei.

Weihnachts-Schauturnen beim TVL

Laboe (t). Der Turnverein Laboe lädt zum diesjährigen Weihnachtschauturnen am kommenden Samstag, 13. Dezember in die

Jenner-Arp-Sporthalle ein. Es steht ein Kaffee- und Kuchenbuffet bereit. Ab 16 Uhr bekommen die Gäste ein kurzweiliges Programm vom Können der diversen Sportler zu sehen. Alle Kinder und Jugendlichen, die das Sportabzeichen

erfolgreich absolviert haben, sind hiermit besonders eingeladen, sie bekommen es während der Veranstaltung feierlich überreicht. Die Erwachsenen müssen sich noch bis zur Jahreshauptversammlung im Februar 2015 gedulden.

erfolgreich absolviert haben, sind hiermit besonders eingeladen, sie bekommen es während der Veranstaltung feierlich überreicht. Die Erwachsenen müssen sich noch bis zur Jahreshauptversammlung im Februar 2015 gedulden.

Weihnachtsturnen beim SVP

Probsteierhagen (t). Weihnachtliches und sportliche Aktivität, geht das zusammen? Wir haben etwas Besonderes für die Kinder und die ganze Familie: am Sonntag, 14. Dezember von 15 bis 17 Uhr findet in den Sporthallen in Probsteierhagen das alljährliche Weihnachtsturnen statt. Eingeladen sind alle Kinder, mit Eltern oder auch Oma und Opa. Es gibt einen tollen weihnachtlich geschmückten Turnparcours, in dem man sich so richtig austoben kann. Und wer neue Kraft braucht, stärkt sich im SVP Café mit frisch gebackenen, leckeren Waffeln, Kaffee oder auch Säften.

den sind alle Kinder, mit Eltern oder auch Oma und Opa. Es gibt einen tollen weihnachtlich geschmückten Turnparcours, in dem man sich so richtig austoben kann. Und wer neue Kraft braucht, stärkt sich im SVP Café mit frisch gebackenen, leckeren Waffeln, Kaffee oder auch Säften.

Gemeindebücherei macht Ferien

Heikendorf (t). Vom 19. Dezember bis zum 6. Januar ist die Gemeindebücherei geschlossen. Es wird darum gebeten, entlehene Bücher und Medien rechtzeitig

zu verlängern. Das Team der Gemeindebücherei wünscht allen Lesern ein schönes, geruhiges und lesefreudiges Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

AWO Weihnachtsfeier im „Bürgertreff“

Laboe (t). Wie in den vergangenen Jahren lädt die Arbeiterwohlfahrt Laboe die Bürger Laboes zu ihrer Weihnachtsfeier am Donnerstag, 11. Dezember in den „Bürgertreff“ ein. Im weihnachtlich geschmückten Raum wollen wir ab 15 Uhr

mit unseren Gästen einen schönen und fröhlichen Nachmittag feiern. Zwei Musikanten werden uns mit Liedern und Geschichten unterhalten. Mit gemeinsam gesungenen Weihnachtsliedern klingt der Nachmittag aus.

20% Rabatt

KNUTZEN
W O H N E N

GESCHENK-GUTSCHEIN

Warenutschein im Wert von **25,- € für nur 20,- €!**
Oder
Warenutschein im Wert von **50,- € für nur 40,- €!**

ANGEBOT GÜLTIG BIS 24.12.2014

Knutzen Wohnen GmbH
Eichkamp 18 | 24217 Schönberg
www.knutzen.de

Küsten Perle

Café · Restaurant · Sommerterrasse

Heiligabend ab 17.00 Uhr
5-Gang-Menü
Wir bitten um Ihre Reservierung!

1. + 2. Weihnachtstag
Warme Küche ab 12.00 Uhr

Mittelweg 101 · 24217 Heidkate · Tel. 0 43 44 / 81 92 666
www.kuestenperle.de

Anleuchten und Adventskalender

Heikendorf (t). Das traditionelle „Anleuchten“ am 27. November wurde wieder von zahlreichen Besuchern als willkommenes Ereignis genutzt, sich bei Glühwein, Crêpes und Erbsensuppe zum Klönschnack zu treffen. Der hübsch gewachsene Tannenbaum auf dem Rathausmarkt wurde von Familie Reichstein gespendet. Mitarbeiter der Gemeinde stellten ihn auf, brachten die Lichterkette an und installierten die Weihnachtsbeleuchtung im Ortszentrum. Der Handels- und Gewerbeverein (HGV) schmückte die Dorfstraße wieder mit schlei-

fenverzierten Tannenbäumchen. Auch sorgte der Verein mit verschiedenen Ständen auf dem Rathausmarkt für das leibliche Wohl der Gäste bei weihnachtlicher Musik. Bürgermeister Alexander Orth dankte allen Beteiligten und wünschte den Heikendorfern und Gästen eine angenehme Adventszeit, bevor der den Knopf für die Weihnachtsbeleuchtung drückte. Die Adventskalender-Aktion ist wieder erfolgreich verlaufen; alle 3000 Kalender sind verkauft. Die Ziehung der ersten Zahlen wurde vorgenommen. Die Gewinnzahlen sind unter www.hgv-heikendorf.de, im Schaufenster des Eiscafés Venezia oder im Probsteer zu lesen.



EGON PETERSEN & SOHN

Inh.: John-Peter Petersen

Fissaubrück 1 • 23701 Eutin

Telefon: 04521 / 73 87 2

Telefax: 04521 / 60 68

www.bullerjan-nord-ost.de

bullerjan-nord-ost@t-online.de

Benefizkonzert im Heikendorfer Rathausaal

Heikendorf (t). Zu einem besinnlichen Adventskonzert mit der Sopranistin Manuela Uhl, dem Pianisten Mark Karsai und dem Rundfunk- und Fernsehjournalisten Hans-Jürgen Mende lädt der Freundes- und Förderverein der Heikendorfer Rathauskonzerte ein.

Der Erlös aus diesem Benefizkonzert wird vollständig an die gemeinnützige Organisation „materia“ gespendet, die Hilfsprojekte für Frauen und Kinder in Entwicklungsländern, Krisengebieten und medizinisch unterversorgten Regionen unterstützt. Manuela Uhl gehört zu den

gefragtesten Interpretinnen der Werke von Richard Wagner und Richard Strauss. Die Besucher erwartet ein vielfältiges Programm: Arien von Bach und Händel, Weihnachtslieder, Gedichte und besinnliche Geschichten. Am Klavier begleitet und spielt als Solist der in Ungarn geborene Konzertpianist

und Steinway-Artist Mark Karsai Werke von Brahms, Mozart und Schumann. Freitag, 19. Dezember um 20 Uhr (Einlass ab 19.30 Uhr) Heikendorfer Rathaus, Dorfplatz 2. Karten sind für 18 Euro im Vorverkauf ab dem 1. Dezember in der Heikendorfer Bücherinsel und an der Abendkasse erhältlich.

Herzlichen Glückwunsch

allen Gewinnern unseres Nikolauspreisausschreibens vom 3. Dezember 2014! Gewonnen haben:

Gesa Struve, Krumbek

Der Aromaduft Eau Vitaminee von Biotherm, im Wert von 42,- € von der Parfümerie Kohn

Marion Krützfeld, Probsteierhagen

1 Reisegutschein im Wert von 25,- € vom Reisebüro Richter

Norbert Siemund, Schönberg

1 Gutschein im Wert von 20,- € von der Möwenapotheke

Ilse Cornils, Oppendorf

Eine Gartenlampe im Wert von 15,- € vom Baumarkt Schröder

Fallon Schlieve, Laboe

1 Einkaufsgutschein im Wert von 10,- € vom Ostseebaby

Birgit Wulf, Lilienthal
Lena Pieper, Heikendorf

je 1 Warengutschein im Wert von 10,- € von Martiny's Wein & Feinkost

Margot Selk, Heikendorf
Waltraud Weidner, Mönkeberg

je 1 Warengutschein im Wert von 10,- € von Holsteiner Geflügelspezialitäten

Wir bedanken uns bei den Sponsoren und den zahlreichen Einsendern

für das rege Interesse an unserem Gewinnspiel!

Alle Preise werden in den nächsten Tagen per Post verschickt.



Die Gewinnzahlen des Adventskalenders 2014 des Handels- und Gewerbevereins Heikendorf e.V.

01.12.2014	02.12.2014	03.12.2014	04.12.2014
1254	1849	1167	1123
1002	2166	24	652
			1910
05.12.2014	06.12.2014	07.12.2014	08.12.2014
435	1104	276	2346
2459	2511	2726	1717
	787		
09.12.2014	10.12.2014		
1395	1981		
2952	2507		

Ihren Gewinn können Sie unter Vorlage Ihres Adventskalenders bis zum 31. Januar in dem jeweiligen Geschäft abholen. Die Gewinnzahlen sind auch im Internet unter www.hgv-heikendorf.de

LED-Leuchten für die Straßenlaternen

Heikendorf (rß). Im Rahmen der Turnuswartung der Straßenlaternen werden die Leuchtmittel ausgetauscht. Die bisher verwen-

deten Quecksilberdampfleuchten werden nach und nach durch LED-Leuchten ersetzt. Diese haben eine Lebensdauer von bis zu

12 Jahren, etwa drei- bis viermal so lang wie die vorigen Leuchten (bei 16.000 Stunden Brenndauer pro Jahr). Sie bieten weißes, flackerfreies Licht, das in der Helligkeit variabel einstellbar ist. Im Vergleich zu den vorigen Leuchten verbrauchen LEDs bis zu 80 % weniger Energie.

„Auch die im Teichtor eingesetzten Natriumdampfleuchten haben schon einen niedrigeren Energieverbrauch“, erklärt Nor-

bert Taubert, der bei den Gemeindegewerken Heikendorf für die Stromversorgung zuständig ist. „Das gelbe Licht ist aber nicht jedermanns Sache.“ Etwa alle zwei Jahre gäbe es eine neue „Leuchtengeneration“ mit noch besseren Werten. So werde in den verschiedenen Straßenabschnitten das zum jeweiligen Zeitpunkt beste Leuchtmittel eingesetzt. Die ausgetauschten Leuchten werden dem Recycling zugeführt.



Die Mitarbeiter der Gemeindegewerke Heikendorf Peter Bruhn und Sascha Hansel rüsten die Straßenlaternen im Mühlenweg auf LED-Leuchten um. Bei gleicher Helligkeit haben diese eine drei- bis viermal längere Lebensdauer und einen Energieverbrauch von etwa 20 % der vorigen Leuchtmittel. Foto: Reiß

Anzeige

Gewinnaktion in der Apotheke am Rathaus

Heikendorf (t). Die „Schätzung der Kamillenblütenmenge“ ist abgeschlossen. Es waren 363 Gramm Kamillenblüten im Glas. Gewonnen hat Birgit Wallath aus Heikendorf.

Sie schätzte die Menge auf 360 Gramm. Über den Hauptgewinn – einem Reisegutschein im Wert

von 300 Euro – freut Birgit Wallath sich sehr. Sie und ihr Mann können einen kleinen Urlaub gut gebrauchen. Eine tolle Weihnachtsüberraschung, wie sie findet. Die Apotheke am Rathaus hat diese Gewinnaktion anlässlich ihres 35. Bestehens veranstaltet.



Zu den Weihnachtsfeiertagen auf Bestellung:

- Geräucherte Aale •
- Aal in Gelee •
- Makrelen • Forellen •
- Lachs •

Wir wünschen eine frohe Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr

Kirsten Fischräucherei Busch
24235 Stein · Dorfring 32 · Tel. (0 43 43) 93 77 · Fax 49 81 77

MAGISCHE WEIHNACHTSZEIT

Aus rechtlichen Gründen dürfen wir die Modemarken nicht abbilden

AUF ALLE TEILE 30%

ALLE HEMDEN 50%

Aus rechtlichen Gründen dürfen wir die Modemarken nicht abbilden

ALLE HOSEN, HEMDEN PULLOVER BIS ZU 60% GÜNSTIGER

WIR HABEN ÜBER 5.000 MARKENARTIKEL FÜR DAMEN UND HERREN AUF LAGER.

BREITENGRAD
55°

BREITENGRAD 55° | REVENTLOUSTRASSE 17 | 24235 LABOE | TEL.: 04343-4963887
ÖFFNUNGSZEITEN: MO BIS SA 10 - 17 UHR

Räuber Hotzenplotz trieb sein Unwesen in der Schulaula im Augustental

Schönkirchen (rb). Die Kinder waren hin und weg, als der bekannte „Räuber Hotzenplotz“ auf der Bühne der Schulaula im Augustental sein Unwesen trieb. Ermöglicht hatte diese Theateraktion zum Weihnachtsmarkt am 29. November die Gemeinde, der Kultur- und Landschaftspflegeverein Schönkirchen (KLV) und der Handels- und Gewerbeverein Schönkirchen (HGV). Mit diesem außergewöhnlichen Schauspiel haben die Veranstalter allen Kindern eine Freude bereitet. Junge Darsteller der Niederdeutschen Bühne in Preetz boten eine gelungene Vorstellung. Vorher war zum Thema „Hotzenplotz“ ein Mal- und Bastelwettbewerb aufgeschrieben, an dem sich Kitas, Grundschulen und



Organisator Ingo Ulbrich (zweiter hinten von links) zeichnete alle Teilnehmer mit Urkunden und kleinen Präsenten auf der Bühne der Aula der OGTS Schönkirchen im Augustental aus. Foto Behrendt

Ulbrich im Beisein von Bürgermeister Peter Zimprich, dem 1. Vorsitzenden des HGV Wolfgang Kobs und dem Vorsitzenden des KLV Hermann Levsen sowie der zahlreichen Eltern vornahm. Im Einzelwettbewerb gewannen den 1. Preis Alina Bauer, 2. Preis Maria Sophie Kramp, den 3. Preis Lars Masio. Im Gruppenwettbewerb gewannen den 1. Preis die OGTS Schönkirchen und nochmals den 1. Preis die Klasse 4 c der Dorfgemeinschaftsschule Probsteierhagen. Den 2. Preis gewann die Familie Lie Ritter, Jonas und Till und Ylvia aus Probsteierhagen. Und den 3. Preis holte sich die Vorschulgruppe des evangelischen Kindergartens aus Mönkeberg. Nach der Preisverleihung (Urkunden

und kleine Präsenten) marschierten die Kinder und Eltern, angeführt von einem Spielmanszug und der Jugendwehr Schönkirchen mit Fackeln zum Dorfteich, um hier rechtzeitig vor dem Anleuchten des Weihnachtsmarktes um 17 Uhr präsent zu sein.

Winterhighlights im Kleinen Strandhaus

Wein(achts)-Markt, exklusive Weinprobe und Verkauf: Werner Brockmann (Weinvertikale) stellt Weine aus Spanien und Portugal vor. Das Kleine Strandhaus verwöhnt Sie mit süßen und pikanten Naschereien. **So. 14.12., von 12-17 Uhr** Kostenbeitrag 5,- €

Vorweihnachts-Angebot: 3-Gang-Überraschungsmenü für 25,- € pro Person **nur vom 15.- 21.12.** Bitte reservieren!

Das kleine Strandhaus
RESTAURANT
Uferweg 1A, Heikendorf, Tel. 0431 24987
www.das-kleine-strandhaus.de

WEIN VERTIKALE
Wein. Wert. Wissen.
www.weinvertikale.de

Weihnachtliches Konzert des Polizeichors Kiel

Schönkirchen (t). Mit bekannten und auch weniger bekannten Chorwerken zur Weihnachtszeit stellt sich der Polizeichor Kiel vor unter der bewährten Leitung von Chordirektor Imre Sallay. Im Terzett „Vom Himmel hoch, da komm ich her“ von Johann Schop (1644) erklingt der bekannte Text von Martin Luther. Weihnachtliche Volksweisen laden zum Teil

auch zum Mitsingen ein. Neben dem Chor wirken die Solisten Marta Justina Slogsnat, Sopran, Norbert Bujung, Tenor, Chan Il Seok, Bass und Imre Sallay selbst am Klavier mit. Das Konzert ist am Sonntag, 14. Dezember 2014 um 17.00 Uhr in der Marienkirche Schönkirchen. Der Eintritt beträgt 8 Euro, für Auszubildende 4 Euro.

Freya-Frahm-Haus Laboe: Literatur im Blick

Laboe (t). Am Dienstag, 16. Dezember um 16 Uhr trifft sich der Literatur-Gesprächskreis des Freya-Frahm-Hauses in der VHS Laboe, um sich in gemütlicher Teepunschrunde über die Erzählung „Zwei alte Frauen“ von Velma Wallis zu unterhalten. Eine geschwächte Nomadengruppe in Alaska lässt zwei alte Frauen allein in der Wildnis zurück, was im Winter den sicheren

Tod bedeuten muss. Wie diese beiden trotz allem überleben und wie alle mit den Folgen der Entscheidung umgehen, erzählt Vilma Wallis glaubhaft, spannend und nachdenklich. Diese alte Legende regt an, auch über das Alter in unserer Gesellschaft nachzudenken und erzählt uns eine Geschichte von Verrat und Vergebung. Kontakt Heidrun Stenvers, Telefon 04343 421333.

Buß
HÖRGERÄTE
Fachinstitut für Hörgeräte-Akustik
Hartwig R. Buß
Hörgeräteakustiker-Meister

- freundliche qualifizierte Beratung
- Anfertigung individueller Hörhilfen
- Hörgeräte aller Systeme
- Reparaturen in eigener Werkstatt
- Hausbesuche nach Absprache

Für Sie 3x auf dem Ostufer

★ Kiel-Gaarden • Elisabethstraße 54
Telefon 73 26 96 • Fax 73 58 39

★ Kiel-Elmschenhagen • Preetzer Chaussee 146
Telefon 7 85 83 64

★ Kiel-Wellingdorf • Am Seefischmarkt 1-5
Telefon 72 11 39

Unsere Weihnachtsangebote für Sie:
12 Batterien statt 15,40 € **12,- €**
Reduziertes Zubehör/Reinigungsartikel
vom 1.12. bis zum 24.12.14

Sicherheit durch Sichtbarkeit

Kinder der Astrid-Lindgren-Schule in Schwentinal zeigten, wie Sicherheit funktioniert

Schwentinal (jam). Die Anzahl der Verkehrsunfälle, bei denen Kinder beteiligt sind, stieg im letzten Jahr leicht an. Besonders gefährdet sind die Kinder auf Schulwegen im Winterhalbjahr. Umso wichtiger ist die Verkehrssicherheitsaktion „Sicherheit durch Sichtbarkeit“, die landesweit zum 33. Mal an Schulen für die neuen Erstklässler angeboten wurde. Dabei geht es darum, zu erkennen, wie wichtig helle Kleidung und reflektierende Materialien für die eigene Sicherheit sind. „Naturbedingte Defizite von Kindern, die sich in



Die Erstklässler der Astrid-Lindgren-Schule zeigten mit ihren Warnwesten, was sie bei der Aktion gelernt haben. Fotos: Melzer

spontanen und unberechenbaren Handlungen zeigen, müssen die Älteren ausgleichen“, erklärt die

an einen Malwettbewerb zum Thema Sicherheit teil. In Schleswig-Holstein beteiligten sich



Christian Durak vom Verkehrsministerium (links) und Gerd Ebsen, Regionalleiter der VR Bank Ostholstein Nord-Plön eG (rechts) gratulierten den Gewinnern Oskar Wilke und Ben Langeheinecke der Astrid-Lindgren-Schule.

Vizepräsidentin der Landesverkehrswacht Elisabeth Pier. Nach schulischer Vorbereitung nahmen die Erstklässler auch

15 Kreise an der Aktion. Die Abschlussveranstaltung dieser landesweiten Aktion fand in diesem Jahr in Schwentinal statt.

Platt und Musik op`n Damper

Kiel (t). Ralf Spreckels, Plattdüütsch-Schriever un -Verteller aus Schönkirchen und der Bandoneon-Solist Horst-Hermann Schuldt aus Muxall haben wieder ein Festtagsprogramm mit dem Titel „Wiehnachten an Bord“ ausgearbeitet. Die beiden präsentieren es am Freitag, 12. Dezember, um 19:00 Uhr auf dem Traditions- und Muse-

umsschiff MS „Stadt Kiel“ an der Kieler Seegartenbrücke. In ihrem gut gefüllten Seesack haben die beiden amüsante, besinnliche aber auch weihnachtskritische Geschichten und Döntjes sowie stimmungsvolle maritime und weihnachtliche Musik. Karten für 10 Euro gibt es an der Abendkasse oder unter Tel. 0151-463 444 50.

Gemeinsam mit Christian Durak aus dem Verkehrsministerium und Gerd Ebsen, VR Bank Ostholstein Nord – Plön eG, wurden die Gewinner gezogen und die Preise verteilt. Und die Erstklässler der Astrid-Lindgren-Schule umrahmten die Veranstaltung mit einstudierten Liedern.

Unter dem Dach der Landeskampagne „Sicherheit kommt an!“ spendeten auch in diesem Jahr wieder die Volksbanken und Raiffeisenbanken 10.000 Euro. Zusätzlich unterstützten sie die Kampagne mit Geldpreisen für die Verlosung.

Nicole's Haarstudio

Tel. 0431-241106 · Laboer Weg 6 · 24226 Heikendorf

Am 22.12. von 9 – 17 Uhr geöffnet.
★ Vereinbaren Sie rechtzeitig einen Termin. ★

★ Am 24.12. geschlossen. ★
Wir wünschen allen ein besinnliches Weihnachtsfest!

Geöffnet: Di-Fr 8-18 Uhr (durchgehend), Sa 7-12 Uhr

Wir setzen Ihren Kopf durch

Axel Harmsen
DER GASTRONOMIEGROSSHANDEL IM NORDEN



Weihnachtsbraten

Unsere Empfehlung für Sie:

- ★ Frische Puten 5,75 €/kg
- ★ Frische Flugenten 8,75 €/kg
- ★ Frische Holsteiner Gänse 12,00 €/kg
- ★ Probsteier Wild auf Anfrage

Bis zum
17. Dezember
vorbestellen!

Tökendorfer Weg 20 • 24253 Probsteierhagen • T. 04348 - 95 98 77 • F. 04348 - 95 98 78
info@axel-harmsen.de • www.axel-harmsen.de



Die Klinik in Preetz

Geburt in der Klinik Preetz

Das Team der Hebammenpraxis Preetz begleitet Sie nicht nur in der spannenden Zeit der Schwangerschaft sondern auch im Kreißsaal während der Geburt.

Vielleicht konnten Sie durch das umfangreiche Praxis- und Kursangebot bereits die meisten Hebammen persönlich kennen lernen. Wir möchten, dass Ihr Baby bei uns sanft und sicher zur Welt kommt und unterstützen Sie z.B. mit Homöopathie und Akupunktur.

Ebenso stehen Ihnen Schmerzmittel, die PDA und Lachgas (N2O) zur schmerzarmen Geburt zur Verfügung. Lachgas wird bereits lange mit Erfolg in der Geburtshilfe zur Schmerzabkämpfung eingesetzt, wirkt angstlösend sowie entspannend und ist dabei nebenwirkungsarm für Mutter und Kind. Selbstverständlich können Sie Ihre Geburtsposition frei wählen. Sie probieren aus, wie Sie und Ihr Baby sich wohl fühlen und haben die Möglichkeit auch unsere große Geburtswanne zu nutzen.



Falls ein Kaiserschnitt gemacht werden muss, liegt unser OP gleich nebenan. So hat man keine langen Wege, wenn es mal etwas schneller gehen muss. Kaiserschnitte werden in Spinalanästhesie durchgeführt, damit Sie wach sind und die Geburt Ihres Kindes miterleben können.

Nach jeder Geburt – auch nach dem Kaiserschnitt – werden Sie von uns im Kreißsaal weiter betreut und haben dort in einer harmonischen Atmosphäre ausreichend Zeit Ihr Baby zu begrüßen. In den ersten Tagen nach der Geburt können Sie sich z.B. in einem unserer Familienzimmer erholen. Die Schwestern und Hebammen kümmern sich um Sie und Ihr Baby und helfen z.B. beim Wickeln und Stillen.

**Sie finden die Hebammenpraxis Preetz
im Neubau der Klinik**

Am Krankenhaus 5 · 24211 Preetz

Telefonische Terminabsprache: 04342/801202

www.hebammenpraxis-preetz.de

Hebammensprechstunde: Montag 10 bis 12 Uhr

Akupunktur Sprechstunde:

Donnerstag 10 bis 12 Uhr und nach Vereinbarung

Informationsabend mit Kreißsaal Führung für werdende Eltern:

jeden 1. Donnerstag im Monat um 19.00 Uhr

und jeden 3. Sonntag im Monat um 16.00 Uhr

– Anzeige –

„Wir sind wieder komplett“

Paul Großmann kehrt als frisch gebackener Meister zurück in die Auto-Galerie

Probsteierhagen (Sy). „Wir freuen uns ganz besonders darüber, dass Paul Großmann, der bereits als Geselle bei uns gearbeitet hat, nun als Meister unser Werkstatt-Team ergänzt“, erzählt ein sichtlich erfreuter Wolfgang Vahl, seit 2003 Inhaber der Auto-Galerie in Probsteierhagen.

Paul Großmann ergänzt, dass sein Vorgesetzter ihm von Beginn an

Messtechnik. Ein Achsmesscomputer sorgt dafür, dass alle Autos in der Fahrspur bleiben. Werkstattleiter Dirk Steffen erklärt, dass alle Werkstattmitarbeiter regelmäßig an Fortbildungsmaßnahmen teilnehmen, um die elektronischen Geräte fachmännisch einsetzen zu können. Reifenservice und bei Bedarf die Bereitstellung eines Ersatzwagens sowie ein kostenloser



Die Mitarbeiter der „AutoGalerie Probsteierhagen“ freuen sich, dass sie einen weiteren Meister ihrem Haus begrüßen dürfen. Paul Großmann, Wolfgang Vahl, Dirk Steffen.

Foto: Schymroch

Mut gemacht habe, in Vollzeit die Meisterschule zu besuchen. Meister-BAföG und besonders die Zusage seines Vorgesetzten, dass er nach erfolgreichem Abschluss eine Meisterstelle in der Auto-Galerie antreten könne, habe ihn in seinem Entschluss bestärkt.

In freundschaftlich-familiärer Atmosphäre reparieren nun drei Gesellen und zwei Meister Autos aller Fabrikate, vom PKW über Anhänger bis hin zu Transportern und Wohnmobilen. Inspektionen werden nach Hersteller-Richtlinien durchgeführt, und auch die Haupt- und Abgasuntersuchung durch die GTÜ kann im Hause erfolgen. Bei der Fehlerdiagnose helfen Diagnose-Computer und modernste

Hol- und Bringservice ergänzen das Angebot dieses freundlichen Autohauses. Auf Kundenwunsch ist auch eine professionelle Innen- und Außenaufbereitung eines Fahrzeuges möglich. Die größte Gebrauchtwagenausstellung der Probstei verlockt immer wieder zu Autokäufen. Damit den Kunden die Entscheidung für ein Fahrzeug etwas erleichtert wird, bietet die Auto-Galerie natürlich die Inzahlungnahme des alten Wagens an. Auf Wunsch wird eine Finanzierung durch die Santander-Consumer-Bank ermöglicht. Wolfgang Vahl fügt noch ergänzend hinzu, dass die Auto-Galerie auch Fahrzeuge ankauft, ohne dass ein Neukauf zustande kommt.

Weihnachtsbaum-Plündern in der Gemeindebücherei

Heikendorf (t). Am kommenden Dienstag, 16. Dezember ab 16 Uhr sind wieder Heikendorfer Kinder in die Gemeindebücherei herzlich eingeladen, den

Weihnachtsbaum zu plündern. Es werden Geschichten gelesen, gemeinsam gesungen und dann kann sich jedes Kind etwas vom Baum nehmen.

Anzeige

Umgestaltung der VR Bank Laboe nach nur vier Wochen abgeschlossen

Laboe (t). Erst vor kurzem informierten wir über die bevorstehenden Umbaumaßnahmen in der Laboer Filiale der VR Bank Ostholstein Nord - Plön eG. Anfang November standen die beiden Mitarbeiterinnen Iris Böttcher und Martina Schwalenberg gemeinsam mit den Handwerkern vor einer großen Herausforderung.

Die optisch in die Jahre gekommene Filiale musste dringend renoviert werden. Nun ist es geschafft und seit Anfang Dezember läuft der Geschäftsbetrieb wieder regulär.

„Wir freuen uns, unsere Mitglieder und Kunden ab sofort in hellen und freundlichen Räumlichkeiten begrüßen zu können.“ berichtet Iris Böttcher. Neben einem frischen Farbkonzept und



Zu den Umbaumaßnahmen geben Iris Böttcher (rechts) und Martina Schwalenberg gern Auskunft und freuen sich auf viele interessierte Besucher in den nächsten Tagen.

der Anschaffung von Möbeln, die für eine angenehme Atmosphäre während der Beratung sorgen, wurde auch der SB-Bereich der Filiale vergrößert. Gerd Ebsen, zuständiger Regionalleiter der VR Bank ergänzt: „Als Genossenschaftsbank freut es uns bei solchen Gelegenheiten durch die Auftragsvergabe an regionale Firmen auch etwas zur Stärkung des heimischen Wirtschaftsstandortes beizutragen.“ Iris Böttcher erklärt abschließend:

„Ganz besonders bedanken möchten wir uns für das Verständnis, das uns während der Umbaumaßnahmen entgegengebracht wurde. Auch bei unseren Nachbarn und ganz besonders bei der Firma FördeFewo Reimer Eickmeier e. K. möchten wir uns für die sehr gute Zusammenarbeit bedanken.“

Anzeige

DAK-Gesundheit im neuen Servicezentrum Krankenkasse stärkt Präsenz in Preetz

Preetz (t). Die DAK-Gesundheit in Preetz zieht um: Zu Montag, den 15. Dezember, wechselt die Krankenkasse in ihr neues Servicezentrum an der Kirchenstraße 12-14. Dort werden sich zwei KundenberaterInnen und zwei BezirksleiterInnen weiterhin schnell und kompetent um die Belange von rund 23.000 Versicherten kümmern. Mit den neuen Räumlichkeiten will die Krankenkasse ein Zeichen setzen. „Auch wenn das Internet eine immer größere Bedeutung gewinnt, stärken wir unsere Präsenz vor Ort“, sagen Sabine Friedel Thorsten Brandt. Die gute lokale Verankerung sei traditionell ein besonderes Markenzeichen der DAK-Gesundheit. „Daran wird sich auch in Zukunft nichts ändern. Die Nähe zum Versicherten zeichnet uns aus.“ Persönliche Beratung in allen Fragen zum Thema Gesundheit und Krankenversicherung gibt es auch in den Servicezentren in Kiel und Eutin. Für Terminabsprachen ist das vierköpfige Team in Preetz unter 04342/788030 zu erreichen. Alternativ stehen qualifizierte Kundenberater unter www.dak.de/

berater-chat von montags bis freitags von 8 bis 20 Uhr online zur Verfügung. Bei Schwierigkeiten, einen Facharzt-Termin zu bekommen, sind die Medizin-Experten der DAK-Gesundheit unter der Telefonnummer 040/325325800 erreichbar. Zur Vorsorge und Prävention bietet die Kasse attraktive Bonusprogramme für Kinder und Jugendliche an. Mit solchen Angeboten punktet die Krankenkasse auch beim Leistungs- und Servicecheck: Erst kürzlich hat das Team der DAK-Gesundheit in Preetz von ihren Kunden gute Noten in Sachen Service bekommen. Für eine aktuelle Erhebung hat die Kasse bundesweit rund 40.000 Versicherte befragt. „Wir freuen uns über die Auszeichnung und nehmen das Lob unserer Kunden als Ansporn“, erklärt Thorsten Brandt. Die Kasse überprüft regelmäßig die Zufriedenheit ihrer Kunden. Das Team aus Preetz schneidet im Bundesvergleich von knapp 700 Servicestellen zum wiederholten Mal gut ab. Die DAK-Gesundheit ist mit 6,3 Millionen Versicherten die drittgrößte Krankenkasse Deutschlands.

Besuchen Sie uns in Ihrer „neuen“ VR Bank in Laboe.

Iris Böttcher und Martina Schwalenberg freuen sich auf Sie.

GENOSSENSCHAFTLICHE
BERATUNG

Beratung, die anders ist.

Jetzt
beraten
lassen!

Tel. (04343) 8711
www.meine-vrbank.de

VR Bank
Ostholstein Nord - Plön eG



Mit Liebe pflegen. Und mit Wissen.

Ihre Fragen zum Thema Pflege beantworten wir gern:

- häusliche Pflegehilfe
- Pflegegeld bei Pflege durch Privatpersonen
- voll- und teilstationäre Pflege
- Kurzzeitpflege
- Hospizpflege
- Pflegehilfsmittel

Kostenlose Pflegeberatung.

DAK-Gesundheit
Kirchenstr. 12-14, 24211 Preetz
Tel.: 04342 788030
www.dak.de

DAK
Gesundheit

§ RECHT & STEUERN §

Steuererklärung? Kein Problem.

Verschenken Sie kein Geld, denn ohne Einkommensteuererklärung gibt es keine Rückzahlung! Eine kostengünstige Alternative zum Steuerberater kann die Zuhilfenahme eines Lohnsteuerhilfevereins sein. **Im Rahmen einer Mitgliedschaft** berät Astrid Stark Arbeitnehmer, Beamte und Rentner **bei ausschließlich nicht-selbstständigen Einkünften** und erstellt dann die Einkommensteuererklärung.



Aktuell Lohnsteuerhilfeverein e.V.

Beratungsstellenleiterin
Astrid Stark
Grazer Str. 48 • 24147 Kiel
Tel. 0431 2599987
Termin online buchen unter
www.stark.aktuell-verein.de

Private Pflegevorsorge ist unverzichtbar

Gerade Frauen sollten sich für das Pflegerisiko wappnen

Probstei (t). Die Renten von Frauen sind im Durchschnitt sehr viel niedriger als die der Männer. Auf der anderen Seite haben Frauen aufgrund ihrer höheren Lebenserwartung ein deutlich größeres Risiko, später einmal pflegebedürftig zu werden und an Demenz zu erkranken.

Zusätzliche private Pflegevorsorge ist demzufolge vor allem für Frauen unabdingbar. Sie ist nach Ansicht von Experten selbst dann nötig und sinnvoll, wenn dafür nur ein begrenztes Budget zur Verfügung steht. Bereits mit einem Monatsbeitrag von etwa 40 Euro kann bei uns beispielsweise eine 40-Jährige eine gute Absicherung in Form einer Pflegetagegeldversicherung aufbauen. Mit Blick auf den Anstieg von Demenzerkrankungen sei es bei der Tarifwahl auch wichtig, gerade diesen Fall umfassend abzusichern. Hierfür haben wir ein besonders leistungsstarkes Pflegetagegeld entwickelt. Zudem habe man bei den Tarifen besonders auf die Absicherung der unteren Pflegestufen geachtet, in denen 70 Prozent der Betroffenen am längsten verweilen würden. Der staatlich geförderte Pflege-Bahr wiederum, am besten in Kom-

bination mit einer Ergänzungsdeckung, sei gerade für jüngere Menschen hochinteressant. Bei niedrigem Eintrittsalter bietet diese Produktvariante schon für geringe Beträge einen sehr guten Schutz. Ab einem Eintrittsalter von 35 bis 40 Jahren wird ein ungeförderter Tarif empfohlen. Denn ab dann reicht die Versicherungsleistung der Pflege-Bahr-Tarife nicht mehr aus, um die finanzielle Pflegelücke wirksam zu schließen. Frauen sind vom Thema Pflege gleich doppelt betroffen.

Während statistisch gesehen jeder dritte Mann damit rechnen muss, einmal pflegebedürftig zu werden, betrifft dies jede zweite Frau. Auch die durchschnittliche Pflegeverweildauer ist für Frauen aufgrund der deutlich höheren Lebenserwartung entsprechend länger als bei Männern. Auf der anderen Seite wird auch die Pflege von Angehörigen noch immer überwiegend von Frauen erbracht. Wenn mehrere Kinder für die Pflege der Eltern infrage kommen, sollte man sich unbedingt gemeinsam an einen Tisch setzen und besprechen, wer etwas für die Eltern tun kann. Auf keinen Fall sollte man sich als Frau darauf einlassen, die einzige

Ansprechperson zu sein. Manches Familienmitglied brauche seine Zeit, um sich in diese Situation hineinzufinden. Darüber hinaus werde oft die Leistungsfähigkeit von ambulanten Diensten unterschätzt. Und unterschätzt werde oft auch das ehrenamtliche und freiwillige Engagement anderer Bürger. Demenz ist für Angehörige eine enorme Belastung, denn die Betreuung ist in den mittleren bis späten Stadien fast rund um die Uhr notwendig. Generell sollte man bei Symptomen wie einer zunehmenden Vergesslichkeit, Orientierungsstörungen, Störungen der Merkfähigkeit und Konzentration sowie Einschränkungen in der Durchführung von alltäglichen Abläufen zur weiteren Abklärung einen Facharzt konsultieren. Meißnest warnt davor, dass es gerade bei einer demenziellen Erkrankung schleichend zu einer Überforderung der pflegenden Angehörigen kommen könne. Entlastung könnte eine ambulante Pflege, Tagespflege oder Kurzzeitpflege bringen. In eine private Pflegevorsorge sollten daher immer alle Pflegestufen einbezogen sein, beginnend ab Stufe 0, das ist die klassische Demenz. Im Fall einer demenzbedingten Pflegebedürftigkeit zahle die gesetzliche Pflegeversicherung äußerst wenig, die Lücke sei hier besonders groß. Eine private Demenzabsicherung sei deshalb besonders wichtig. Ein Antrag auf Feststellung der Pflegebedürftigkeit bei der Krankenkasse führt zu einem Besuch des Medizinischen Dienstes der Krankenversicherungen (MDK). Damit sich der MDK einen umfassenden Überblick über den Hilfebedarf verschaffen kann, sollte man sich bereits im Vorfeld notieren, in welchen Bereichen Hilfestellungen benötigt werden und welche Zeiten dafür erforderlich sind.

Dabei kann ein Pflegetagebuch behilflich sein. Die ständige Pflegeperson oder eine Person, die zum aktuellen Hilfebedarf Auskunft geben kann, sollte bei der Begutachtung anwesend sein.



DATA C
Die zuverlässigen Buchhalter

DATA C Buchführungsbüro Michael Burmester

- Buchen laufender Geschäftsvorfälle
- Offene Posten Buchhaltung, Mahnwesen, Zahlungsverkehr
- Digitale Beleggutarchivierung (DATA C24)
- Erstellen der lfd. Lohn- und Gehaltsabrechnungen
- Übermittlung der monatl. und jährl. Meldungen (DEÜV)
- Versenden der Lohnsteueranmeldung (ELSTER)

Lfd. Finanz- und lfd. Lohnbuchhaltung - schnell, kompetent und preiswert!

So haben Sie wieder mehr Zeit für Ihr Unternehmen!

DATA C Buchführungsbüro Michael Burmester
Grazer Str. 48, 24147 Kiel, Tel: 0431/7870267,
eMail: info@datac-kiel.de, Internet: www.datac-kiel.de

DATA C Buchführungsbüros arbeiten nach den Vorschriften des § 6 Nr. 3 und 4 des Steuerberatungsgesetzes. Die angebotenen Dienstleistungen sind das Sortieren, Kontieren und Erfassen der lfd. Geschäftsvorfälle, der Ausdruck der Listen und Auswertungen. Rechts- und Steuerberatung gehört nicht zum Leistungsumfang eines Buchführungsbüros.



Wir in Schönberg



Kinderadvent und Weihnachtstaler Sonderverlosung

Schönberg (t). Am Samstag den 13. Dezember ist wieder groß was los in der Fußgängerzone. Unter dem Motto „Kinderadvent“ wird hier ein großes Adventsfest für die kleinen und großen Besucher gefeiert. Im Rathaus wird ab 15 Uhr die Märchenerzählerin spannende und geheimnisvolle Geschichten vortragen. Gleichzeitig findet natürlich in der festlich erleuchteten Fußgängerzone das musikalische

Rahmenprogramm statt. Ab 15 Uhr spielt der Bläserchor der Gemeinschaftsschule Weihnachtslieder auf der Adventsbühne. Gegen 15.30 Uhr wird dann auch noch die Schulband bis in den Abend hinein aufspielen und ihr großes Repertoire vorstellen. Ums große Gewinnen wird es dann so ab 16.30 Uhr gehen wenn die drei Weihnachtsmänner des Gewerbevereins Schönberg die Bühne be-

treten und die erste Weihnachtstaler Sonderverlosung durchführen. Viele tolle Preise und Gutscheine wird es dann wieder sofort zu gewinnen geben, wenn man sein Sonderlos (den kleinen Abschnitt an den Hauptlos) in die Lostrommel geworfen hat und mit viel Glück dann das Los gezogen wird. Zwischendurch meldet sich dann die Schulband mit einer zweiten musikalischen Einlage zurück, bis

dann ca. 30 Minuten später die nächste Verlosungsrunde beginnt. Natürlich besteht auch an diesem langen Samstag den ganzen Tag die Möglichkeit, in den vielen Geschäften in Schönberg zu bummeln und einzukaufen und noch das eine oder andere Geschenk zu kaufen. Rund um die Weihnachtsbühne in der Fußgängerzone bieten verschiedene Weihnachtsbuden auch wieder deftige oder süße Gaumenfreuden an. Bei einem Becher Punsch kann man dann gemütlich den Nachmittag zu den weihnachtlichen Klängen auf der Adventsbühne ausklingen lassen.

TSC Ostseebad Schönberg:

Sportaudit mit Bravour bestanden

Schönberg (t). Am 28. November begrüßte der Vizepräsident des Landessportverbandes Schleswig-Holstein Herr Beer in der Neumünsteraner Holstenhalle, die gut 50 Teilnehmer, die der Einladung zur Informationsveranstaltung „Energieeffizienz, Klimaschutz & Sportaudit“ gefolgt sind.

Von „Schleswig-Holstein Netz“, einer Tochtergesellschaft der Hanse Netz AG erläuterte Herr Rudet ausführlich die Energieeffizienz, und die Energiewende im Verein. Durch die Führung der Ausstellung zur Energieversorgung von Sportvereinen, wurde das Thema

zusätzlich durch ein Referat von Swea Evers, Leiterin der Ausstellung, unterstützt. Anschließend wurde von Dr. Christiane Salzbrenner, Fa. ökoment Kiel, den Teilnehmern das Sportaudit und deren Vorteile, näher gebracht. Zum Ende der interessanten Veranstaltung wurden die Vereine ausgezeichnet, die am Sportaudit erfolgreich teilgenommen haben. Der TSC Ostseebad Schönberg hat als erster reiner Tanzsportverein in Schleswig-Holstein alle drei Stufen des Audits erfolgreich durchlaufen und wurde somit zertifiziert. Manuela Matthies, 2. Vorsitzende des

Vereins, die sich in dieser Sache sehr engagiert hat, konnte leider aus gesundheitlichen Gründen diese Auszeichnung nicht persönlich für den Verein entgegen nehmen. Lars Kirchwehm, Vorsitzender des TSC Ostseebad Schönberg, nahm die Auszeichnung stattdessen entgegen und bedankt sich auf diesem Weg für die geleistete Ehrenamtsarbeit von Manuela Matthies.

**Kies – alle Sorten
Mutterboden
Minicontainer 1 cbm
Minibagger- und
Rüttelplatten-Verleih
Kies-Depot**



Kamillenweg 16
24217 Schönberg
Tel. 04344 3576
Fax 04344 6836

luehr-transporte@t-online.de
www.kies-transport-luehr.de

**Schönberg
im Advent**
Einkaufen erleben...
... Schönberg genießen

Kinder-Advent

- Livemusik auf der Weihnachtsbühne
- viele Leckereien
- 1. Weihnachtstaler-Verlosung
- langer Samstag

13. Dez. ab 15 Uhr

Wir freuen uns auf Sie!

So ist es richtig!

Falsche Telefon-Nummer des Kindheitsmuseum in Schönberg

Schönberg (Sy). In unsere Berichterstattung über den Tag der offenen Tür, den das Kindheitsmuseum in Schönberg am ersten Advent veranstaltete, hat sich leider ein Fehler eingeschlichen. Die korrekte Rufnummer lautet: 04344

6865. Das Büro ist montags und mittwochs von 9 bis 13 Uhr besetzt. Unter dieser Telefonnummer können auch außerhalb der allgemeinen Öffnungszeiten Besuchstermine im Kindheitsmuseum für Gruppen vereinbart werden.

Bensien & Hartz

**Meisterbetrieb für
Heizungs- und Sanitärtechnik**

Eichkamp 10, 24217 Schönberg
Tel. 04344 819 22 20

info@bensienhartz.de, www.bensienhartz.de

**Öl- und Gasheizung,
Solaranlagen u. Wärmepumpen**

Am Rathaus

RESTAURANT · HOTEL

Knüll 2
24217 Schönberg
Tel. (0 43 44) 13 05
Fax (0 43 44) 41 58 00
www.am-rathaus-schoenberg.de

**25. & 26. Dezember 2014
Weihnachtsmenü**
**31. Dezember 2014
Großer Silvesterball
mit Live-Musik**
Wir bitten um Voranmeldung!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Familie Mundt und Team.





Schnäppchenwochen im Advent

15. - 20. Dezember: **20%*** auf Wolle und fertig gestrickte Modelle

Dezemberaktion: **20%*** auf alle Weihnachtstoffe

*Ausgenommen sind bereits reduzierte Waren.

Wolle & Stoff

Mo. - Fr. 9 - 13 Uhr, 15 - 18 Uhr Sa. 9 - 13 Uhr
Hafenstraße 27 24226 Heikendorf Tel. 0431 / 24 24 20 info@wolle-und-stoff.com



Catarina Conrad, Inhaberin von Wolle & Stoff in der Hafenstraße 27 in Heikendorf präsentiert eine große Auswahl an bunter und kuschelig-weicher Wolle für kalte Wintertage. Vom 15. bis zum 20. Dezember gibt es auf Wolle und bereits gestrickte Modelle 20 Prozent Rabatt.



Ob Steiff-Stofftiere oder eine andere schöne Rarität findet man bei Maik Bargholz vom Stöberlädchen.

ANKAUF & VERKAUF

Antik & Trödel

- ◆ **Goldschmuck**, Bruchgold, Zahngold, Schmuck, Antikschmuck, Modeschmuck, Omaschmuck, 333er, 585er, 750er
- ◆ **Silber**: Schmuck, Bestecke, Leuchter, Schalen, Münzen, Dosen
- ◆ **Bernstein in jeder Form und alter Weihnachtsschmuck**
- ◆ **Militaria**: Orden, Ehrenzeichen, Dolche, Säbel, Fotos, Alben, Urkunden, Postkarten vor 1945
- ◆ **Porzellan**, Lampen, Meissen, Uhren, Möbel, Antikspielzeug, Bilder, Porzellanfiguren usw.

BARGELD SOFORT!

Ankauf von ganzen Nachlässen

das STÖBERLÄDCHEN

Kirchenstraße 17 • Preetz (neben Ettling) • Tel. (0 43 42) 30 93 16
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9:30 - 13:00 Uhr und 15:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch Nachmittag geschlossen • Sa. 9:00 - 13:00 Uhr



Mit der Kapuzenstrickjacke von Bogner Fire + Ice, der Karobluse von St. Moritz, einer modischen Jeans von Cambio, einer flauschigen Mütze von Bogner Fire + Ice un einem wollig-weichen Cashmere Schal von Repeat aus der Modeboutique Wal-luscheck ist man bestens gerüstet für kalte Wintertage.




WALLUSCHECK
 MODEBOUTIQUE

Wir haben für Sie attraktive Einzelteile unserer Topmarken reduziert

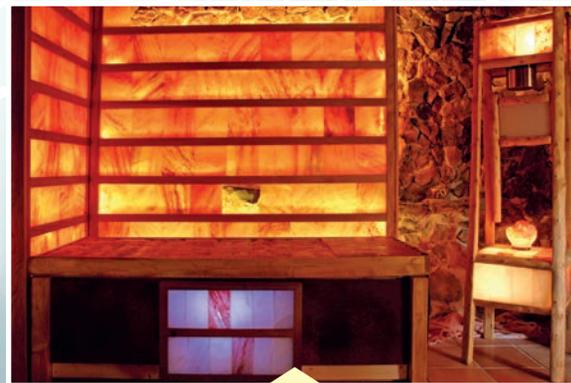
20% 30% 40%

* * *

Aktuell neu:
 die ersten neuen Trendkollektionen Frühjahr 2015 sind schon da

* z.Zt. samstags bis 16:00 geöffnet
 24211 Preetz - Bahnhofstr.6 - Tel. 04342-2637

Ihre persönliche Schutzausrüstung für Holz- und Sägearbeiten finden Sie im Angebot bei Doormann + Kopplin im Ratjensdorfer Weg 2-10 in Schönberg. Foto Doko



Demnächst und nur bei uns: Unser neuer Sole-Raum für 1 bis 2 Personen mit Salzliege mit Wärme- und Vibrationsfunktion, Solevernebler, Wärmeofen und Lichttherapie zu finden bei Wellness Barsbek im Mühlenkamp 66, Barsbek


Wellness
 Barsbek

Endlich Zeit für mich...

Ein ganz besonderes Weihnachtsgeschenk, das von Herzen kommt:
Verschenken Sie einen Wertgutschein „Endlich Zeit für mich“.
 – auch online erhältlich –




 Marion Stolley, Inhaberin, Massage- und Wellnesstherapeutin
 Mühlenkamp 66 • 24217 Barsbek • Tel. 04344 - 41 36 88
 E-Mail: info@wellness-barsbek.de • www.wellness-barsbek.de
 Termine nach telefonischer Vereinbarung


Husqvarna



Aktionspreis
€ 219,-
 statt € 339,- inkl. MwSt.

Motorsäge 135

Leichte Säge für Hausbesitzer, einfach zu starten und zu handhaben. Der X-Torq® Motor reduziert Kraftstoffverbrauch und Schadstoffemissionen.

40,9 cm³, 1,4 kW, 4,4 kg,
 Schwertlänge 36 cm
 114 dB(A)*; 102 dB(A)**; 3,9/3,8 m/s² ***

* Schalleistungspegel garantiert;
 ** Schalldruckpegel am Ohr;
 *** Äquivalenter Vibrationswert (a_{hvw})
 vorderer/hinterer Handgriff


DOKO SHOP
 DOORMANN+KOPPLIN
 HAUS UND GARTEN

W. Doormann & Kopplin GmbH & Co. KG
 Ratjendorfer Weg 2-10 (Gewerbegebiet)
 24217 Schönberg • Tel. 04344/41 11 - 0
WWW.DOORMANN-KOPPLIN.DE

Bauen & wohnen

Dämmen mit Polyurethan

Darauf kommt es bei einem wirksamen Wärmeschutz fürs Eigenheim an

Probstei (t). Für ein energiesparendes Wohnen bildet eine gute Dämmung die Grundvoraussetzung. Neben dem Wärmeschutz dient die Dämmung ebenso dem Raumklima und fördert somit ein gesundes Wohnen. Dabei ist es wichtig, dass der verwendete

Dämmstoff möglichst wenig Feuchtigkeit aufnehmen kann, um die Bildung von Schimmel zu vermeiden. Bei Untersuchungen durch die Zeitschrift "Öko-Test" wurden in Dämmmaterialien aus nachwachsenden Rohstoffen teilweise Schimmelsporen gefunden, die selbst abgestorben noch Allergien auslösen können. Puren-Dämmstoffe aus Polyurethan nehmen fast keine Feuchtigkeit auf, wodurch sie gegen Schimmel und Mikroorganismen weitestgehend resistent sind. Daher kann auf Zusatzstoffe verzichtet werden, welche die Wohngesundheitsbelasten können.

Die Puren-Dämmstoffe etwa wurden beim Testpunkt "Inhaltsstoffe" mit "gut" bewertet, da der Hochleistungsdämmstoff Polyurethan kein Formaldehyd, Phenol oder chlorierte Kohlenwasserstoffe enthält. Zudem bildet der sich chemisch neutral verhaltende Stoff in Verbindung mit Feuchtigkeit keine korrosionsfördernden oder hautreizenden Säuren. Das für Allergiker geeignete Material wird in Form von Weichschaum selbst in hochwertigen Matratzen verwendet.

Polyurethan-Dämmstoffe liegen bei Tests in punkto Wärmeschutz regelmäßig auf den vorderen Plätzen, da der Wärmedurchgangswert anderen Dämmstoffen deutlich überlegen ist. Die Dämmung kann daher materialsparend schlanker ausfallen, was für eine Steildachdämmung sehr wichtig ist. Die leichtgewichtigen Elemente sind rundum mittels Nut und Feder ausgestattet, wodurch eine einfache, optimale Verzahnung lückenlos und dicht erzielt wird. Die Elemente verfügen bereits ab Werk über eine Unterdeckbahn, die gegen Regen, Hagel und Sturm



Gerade nach oben durchs Dach kann Wärme aus dem Haus entweichen - hier ist Dämmung daher besonders wichtig.
Foto: djf/puren

schützt. Am Rand besitzt diese einen überdeckenden Klebestreifen, der im Gegensatz zu einfachen Verklebungen eine sichere "Kleber-auf-Kleber"-Verbindung gewährleistet. Dank des geringeren Gewichts von Polyurethan im Vergleich zu Dämmungen wie Steinwolle, Holzfasern etc. wird die Dachkonstruktion entlastet. Dämmstoffe aus nachwachsenden Rohstoffen können nach einem Rückbau kompostiert werden, falls sie nicht zu stark mit giftigen Zusätzen belastet sind. Mineralfasern müssen gewöhnlich auf dafür vorgesehenen Deponien gelagert werden. Dämmstoffe aus Polyurethan hingegen können zu 100 Prozent recycelt und bei Puren zu einem Hochleistungs-Funktionswerkstoff mit sehr guten Materialeigenschaften aufbereitet werden.

Dieser Werkstoff kann beispielsweise für Leisten und Profile, im Türen-, Fenster- und Fahrzeugbau sowie für Bad- und Schiffsmöbel eingesetzt werden. Dämmen ist heutzutage unverzichtbar, da die Minimierung der Energieverluste durch die Gebäudehülle die wichtigste Methode ist, um Heizkosten zu senken und die Umwelt zu entlasten. Wichtig ist jedoch, das richtige Material zu wählen. Allein in der Kategorie Hartschaum werden unterschiedliche Produkte für Dach, Fassade oder Keller angeboten. Bei der Auswahl sollten also nicht nur die Kosten, sondern ebenso die Produkteigenschaften berücksichtigt werden.

H.+K.H. KRÜTZFELDT GmbH

MALER- UND GLASEREIBETRIEB



- Bodenbeläge
- Wärmedämmverbundsystem
- Betonsanierung

Seit über 100 Jahren

Neuheikendorfer Weg 110 • 24226 Heikendorf
Tel. 04 31 / 24 17 20 • Fax 04 31 / 24 37 07

D. STEINERT



Maurer-, Betonbau-, Zimmerer- und Ausbaurbeiten

- von der Reparatur bis zum schlüsselfertigen Eigenheim
- Komplettlösungen seit über 35 Jahren
- Wir suchen Baugrundstücke in guter Lage

24226 Heikendorf • Hammerstiel 7 • Tel. (0431) 24 87 60
Fax 2 48 76 60 • www.steinert-bau.de



Dorothea-Erxleben-Str. 1 • 24145 Kiel-Wellsee

Haben Sie Probleme in diesem Bereich?

Rufen Sie uns an:
Tel. 0431 719051

... denn Sie haben es verdient, im Trockenen zu sitzen.

- Flachdach
- Steildach
- Fassaden
- Klempnerei
- Naturschiefer
- Dachflächenfenster

Schwichtenberg
Garten- und Landschaftsbau

Nichts gedeiht ohne Pflege!

- Pflasterarbeiten
- Baumpflege / Seilklettertechnik
- Gartengestaltung u. -pflege

Schnitt- u. Fällarbeiten • Winterdienst

Neuheikendorfer Weg 148a 24226 Heikendorf Fon 0431 / 24 30 42
schwichtenberg.gala@gmail.com

Bauen & wohnen

Neuer Glanz für betagte Böden

Tipps für Heimwerker: Alte Dielen wieder aufarbeiten

Probstei (t). Bei Renovierungen oder nach einem Einzug stellt man beim Entfernen des alten Teppichbodens oft fest, dass sich darunter hochwertige Dielen verbergen.

Diese sehen zwar mitunter nicht mehr ansprechend aus, doch wenn die Substanz noch gut ist, kann man auch als Heimwerker mit den richtigen Werkzeugen die Böden wieder neu erstrahlen lassen. Dafür ist jedoch die passende Ausrüstung notwendig - meist sind diese Geräte in Baumärkten in der Nähe auszuliehen. Zunächst einmal sollte der Boden großflächig abgeräumt werden, so dass der Raum leer ist und man ungestört arbeiten kann. Anschließend müssen die Sockelleisten entfernt werden. Hierfür hat sich besonders bei alten Häusern ein kleiner Meißel bewährt. Erst wenn dies geschehen ist, sollte der Boden nochmals gründlich gereinigt und von Unreinheiten befreit werden. Dabei können lose Dielen befestigt und herausstehende Nägel oder Schraubköpfe versenkt werden. Anschließend muss der Dielenboden vor dem ersten Schliff nochmals gründlich abgesaugt werden. Bei der Benutzung einer Schleifmaschine ist vor allem darauf zu achten, stets in Bewegung zu bleiben und somit einen gleichmäßigen Schliff zu garantieren. Wer stehen bleibt oder die Maschine mit rotierenden Walzen auf einem Fleck zu lange hält, kann den Dielenboden schwer beschädigen. Wichtig ist, immer mit der Verlegerichtung des Dielenbodens zu schleifen und möglichst mit dem Lichteinfall zu arbeiten. Das bedeutet, dass man mit dem Schleifen stets am Fenster beginnt und sich entlang der einzelnen Dielen vorarbeitet. Hierbei sollten mehrere Schleifvorgänge mit immer feinerer Körnung aufeinanderfolgen. Mit einem Eckenschleifer können die Ränder ebenfalls mit abnehmender Körnung geschliffen werden. Ist der Dielenboden erst einmal zur Zufriedenheit geschliffen, kommt der wohl wichtigste Teil der Aufbereitung - die

Versiegelung oder das Finish des Dielenbodens. Bei der Wahl der passenden Produkte für den Dielenboden scheiden sich die Geister. Jedes Finish hat hierbei seine speziellen Vorteile. Allerdings sollte man dabei nicht nur den eigenen Geschmack, sondern auch die Belastungen des Dielenbodens in die Überlegungen einbeziehen. Hartwachsöle etwa bieten den Vorteil, dass sie die Haltbarkeit und Strapazierfähigkeit des Bodens stark verbessern und zugleich besonders einfach in der Handhabung sind. Mit den passenden Produkten können auch unerfahrene Heimwerker problemlos alte Böden bearbeiten.

Der Dielenboden sollte für das Finish mit dem Hartwachsöl zunächst gründlich gereinigt werden. Anschließend wird das Hartwachsöl in einer dünnen Schicht auf den Dielenboden aufgebracht und muss dort trocknen. Zu große Mengen an Hartwachsöl sollten dabei möglichst schnell wieder abgenommen werden, um einen ungleichmäßigen Glanz zu vermeiden.

Nach zwei bis drei Durchgängen, jeweils mit entsprechender Trocknungszeit dazwischen, kann der Dielenboden abschließend poliert werden.

Wintergärten zum Wohl fühlen

Wintergärten
Fensterbau
Treppenbau
Innenausbau
Einbauschränke
Haustüren

aus eigener Produktion

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne

BREMER GbR
Hammerstiel 1 · 24226 Heikendorf
Tel. 04 31/24 25 45 · Fax 24 37 95

Inhaber: Arne und Frank Bremert
Bau- und Möbelschlerei · Treppenbau

Gesucht - gefunden!

Mit einer Anzeige im PROBSTEER kein Problem!

NOTDIENST

24226 Heikendorf, Korügen 14
Tel. 0431 / 243020 Fax 245124

www.glaserei-schulz.de
e-mail: info@glaserei-schulz.de

◀ Parkplätze direkt vor der Tür. ▶

GLASFACHBETRIEB

- ✓ Reparatur-Schnelldienst
- ✓ Spiegel und Glasplatten
- ✓ Duschtrennungen
- ✓ Bildereinrahmungen
- ✓ Alles aus Glas und Spiegel

glaserei
schulz

www.glaserei-schulz.de

STAHL + METALL
A. LUBAU

Inhaber Axel Lubitz · 24226 Heikendorf · Tel 0431 - 658 77 38

Alu- u. Kunststoff Fenster & Haustüren
Geländersysteme, Treppensysteme
Edelstahl- / Stahlkonstruktionen
Aluminium-Holz-Glasfassaden
Wintergärten

SCHÜCO



Die neuen GROHE Küchenarmaturen

- finden ihren idealen Einsatzort an jeder Spüle
- sparen Wasser und Energie
- mit langlebiger Technik
- zu einem unschlagbaren Preis-/Leistungsverhältnis

24 Std.
Notdienst

Günter Birkhahn G. E. A. T.

Söhren 32 · 24232 Schönkirchen · Telefon 04348 / 91 77-0 · Fax 91 77 77
Inh. Oliver Zudock · info@guenter-birkhahn.de

über
40
Jahre



Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme

ESTORFF

Autohaus Estorff GmbH & Co.KG
Rautenbergstr. 38 · 24306 Plön
Tel. 04522 / 9011, Fax 9010,
info@estorff.de

JESSEN

Gebr. Jessen GmbH
Ihr Opel-Partner seit 1917!
Kieler Str. 33 / Klosterstr. 21
24211 Preetz
Telefon 04342/8584-0 · Fax 8584-25
opel.jessen@freenet.de
www.Opel-Jessen.de

Autohaus DOOSE

Klüver Kamp 7 in Kalübbe
Tel. 0 45 26 / 5 98
www.mitsubishi-doose.de
E-Mail: mitsubishi-doose@t-online.de

MILKO HERBORTH MOBILE

Plöner Chaussee 22
24326 Ascheberg
Tel. 04526 / 33 99 80
www.herborth-mobile.de

AUTOGALERIE

in Probsteierhagen GmbH
Krensberg 2
24253 Probsteierhagen
Tel. 04348 / 91 91 10
www.autogalerie-probsteierhagen.de

Autohaus Zankel

Lütjenburger Str. 98
23714 Bad Malente
Tel.: 04523 / 98660
www.lzautomobile.de



Ihr Vertrauen ist unsere Motivation
OHLA-AUTOMOBILE GmbH
Freier Händler · Verkauf aller Marken
Kieler Straße 29 • 24321 Lütjenburg
Tel. 0 43 81 / 4 05 70 • www.OHLA.de



ALFA ROMEO

159 Sportwagon 2.4 JTDM 20V, 02/07, 147 kW, grau metallic, Klimaautom., Navi, Leder, Parkpilot, AHK, Xenon, Alu, Winterräder **9.950,-** AH Estorff

BMW

316d Touring, EZ 08/11, 85 kW, 59Tkm, schwarz, Klimaautom., LM, PDC, Sitzheiz., Tempomat, CD, u.v.m., **15.980,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH

CHEVROLET

Spark 1.0, 09/12, 50 kW, 15 Tkm, weiß, Klima, ZV fernbed., el. FH, 5-türig, RCD, Color, uvm. **5.980,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH

Aveo 1.2 Lim., 51 kW (70 PS), 08/12, 27.100 km, Tempomat, CD-Radio, ESP, el. FH, SV, weiß **7.290,-** AH Zankel

FIAT

Panda 1.2 Classic, 04/12, 37.550 km, 51 kW, blau, Klima, Radio-CD, Servo, el. FH, ZV, Allwetterräder, uvm. **5.450,-** AH Jessen

FORD

Fusion 1.4 Ambiente, 59 kW (80 PS), 05/12, 22.450 km, Klima, Frontscheibe heizbar, SV, ZV uvm., silber **8.300,-** AH Zankel

HYUNDAI

i20 1.3, 57 kW (77 PS), EZ 09/12, 38410 km, Klima, SV, ZV, Radio uvm., anthrazit, **8290,-** AH Zankel

MAZDA

Premacy 1.9, 01/05, 74kW, Blau, Klima, Alu, CD-Radio, Winterräder, lückenlos Inspektion, Zahnriemen neu **3.499,-** Herborth Mobile

MERCEDES

C180 Lim Automatik, 08/97, 90kW, Blau, AHK, Schiebedach, Winterräder, Alu-Sommerräder, Service neu, TÜV neu, **1.999,-** Herborth Mobile

C 230 Kompressor Coupé, 09/01, 145 kW, silber, Klima, Panoramadach, Sitzheizung, Tempomat, CD, Alu-Winterräder, kein Rost! **2.999,-** Herborth Mobile

MITSUBISHI

Outlander 2,2 DID Instyle, 05/08, 115 kW, blau, All Wheel Control, Lederausst. mit elektr. einstellb. Fahrersitz und Sitzhg. vorn, elektr. Glasschiebe-Hubdach, Xenon-Scheinwerfer, uvm. **9.900,-** Autohaus Doose

NISSAN

Micra 1,2, 06/06, 48 kW, rotmet., Klima, neue Ganzjahresreifen, 1. Hand, lückenlos Insp., Servo, ABS, 4x Airbag **3.499,-** Herborth Mobile

Primera Lim. 1.8, 01/07, 85kW, 79 Tkm, schwarz met., Navi, Klimaaut., Sitzhg., LM, Rückfahrkamera, uvm. **6.980,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH

NISSAN

X-Trail 2.5 dCi 4x4 Automatik, 121 kW (165 PS), 08/05, 138.100 km, Klimaautom., Standhg., Panoramadach, AHK, silbermet. **7.500,-** AH Zankel

NUTZFAHRZEUGE

VW Caddy 2,0 SDI Kasten, 06/08, 61.500 km, blau, 1. Hand, grüne Plakette, Heckklappe, Servo, Radio, ESP, AHK, 8-fach bereift, MwSt. ausweisbar **6.950,-** AH Estorff

Fiat Ducato Doka Pritsche 2,3 JTD, 08/07, 88 kW, blau, AHK, Standhg., ZV m. FB, MwSt. ausweisbar **10.750,-** AH Estorff

OPEL

Astra H 1,4 Edition, 06/05, 66 kW, blaumet., Klima, 4 Türen, Winterräder, viele Neuteile **4.499,-** Herborth Mobile

Combo Edition 1.7 CDTi, 05/08, 74 kW, blau, Klima, AHK, Nebel **5.950,-** AH Estorff

Tigra Twin Top 1,4, 06/06, 66 kW, schwarz met., Klima, Radio-CD-MP3, Alu, Windschott **6.450,-** AH Estorff

Corsa 1.2 16V Innovation, 10/08, 78.699 km, 59 kW, starsilber met., Klima, Radio-CD-MP3, Servo, el. FH, ZV m. Funk, u.v.m. **6.450,-** AH Jessen

Signum 1.9 CDTi Cosmo Autom., 09/05, 110 kW, metromet., Navi, Leder, Bi-Xenon, Parkpilot, Sitzhg., AHK, Alu **6.950,-** AH Estorff

Agila Edition, 06/11, 48 kW, stahlsilber, el. FH vorn, Funk-ZV, Klima, Sitzhg. vorn, LM-Räder, Nebel-SW, Radio-CD-MP3 **7.250,-** AH Estorff

Astra 1.8 Caravan Automatik Sport, 103 kW, 06/09, 58.644 km, lichtsilber metallic, Scheckheftgepflegt, Navi, LM, ABS, ZV, Alu, Tempomat, ESP, BC, Regensensor, uvm. **9.450,-** AH Jessen

Meriva 1.4 Edition, 74 kW, 08/10, 49.255 km, silbersee met., Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Tempomat, Licht- u. Regensensor, uvm. **9.550,-** AH Jessen

Astra 1.4 Caravan Edition 111 Jahre, 09/10, 54.400 km, 66 kW, karbongrau-met., AHK, Scheckheftgepflegt, BC, Tempomat, ABS, Klimaanlage, Servo, ESP, uvm. **9.750,-** AH Jessen

Astra 1.4 ecoFLEX Edition, 04/11, 67.633 km, 74 kW, Frescoblau met., Klima, Servo, el. FH, ZV, Sitzhg., Radio-CD-MP3, Einparkhilfe, Isofix, Licht- u. Regensensor **9.999,-** AH Jessen

Meriva 1.4 Design Edition, 03/11, 43.700 km, 74 kW, Silbersee met., Radio-CD-MP3, Nebel, ZV mit FFB, Tagfahrlicht, el. FH, Design Felgen uvm. **10.990,-** AH Jessen

Corsa 1.2 16V Energy, 07/14, 3000 km, 51 kW, Platin Anthrazit met., Klima, Lederausst., Radio-CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Sitzhg., Einparkhilfe, el. Spiegel, Tempomat **10.990,-** AH Jessen

Astra 1.4 Turbo Design Edition, 09/11, 41.650 km, 88 kW, ozeanblau met., Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, ZV, Sitzhg., Einparkhilfe, el. Spiegel, Design Felgen, usw. **11.350,-** AH Jessen

Astra 1.4 Turbo Edition, Saphirschwarz 103 kW, 08/11, 65.202 km, Klima, Radio-CD-MP3, el. FH, ZV, Sitzhg., Tempomat, Designräder, Parkpilot, uvm. **11.550,-** AH Jessen

Meriva 1.4 Turbo Innovation, 08/11, 88 kW, silbersee, AHK, Klimaautom., Parkpilot vorn+hinten, Tempomat, Alu, Sitz- u. Lenkradheizung, Nebel **12.950,-** AH Estorff

OPEL

Combo Edition L1H1 1,6 CDTI, EZ 02/12, 43 Tkm, 105 PS, wasserblau met., elektr. Außenspiegel, elektr. Fensterh. vorn, Heckklappe verglast, Schiebetür links mit Fenster, AHK, LM-Felgen 6x16, Parkpilot hinten, **12.950,-** AH Estorff

Meriva 1.4 Active, 07/13, 74 kW, 15.920 km, silbersee met., LM-Felgen, Klima, Radio-CD-MP3, ZV, Tempomat, **13.550,-** AH Jessen

Astra 1.4 Turbo Sports Tourer Active, 02/13, 32.100 km, 103 kW, argonsilber-met., Scheckheftgepflegt, ABS, Klimaanlage, Servo, el. FH, AHK, Klimaautomatik, uvm. **15.490,-** AH Jessen

Meriva 1.4 ecoflex Edition Komfortpaket, 03/14, 7.900 km, 88 kW, silbersee met., ABS, Servo, elektr. FH, ZV, Klima, BC, Tempomat uvm. **16.590,-** AH Jessen

Mokka 1.4 Turbo Automatik Innovation, 09/14, 4.000 km, 103 kW, Platin Anthrazit metallic, Klimaautom., Leder, Radio-CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Alarmanl., Nebel, Navi, Dachreling, Sitzhg., Xenon, Tagfahrlicht, Kurvenlicht, Isofix, Licht- u. Regensensor uvm. **24.990,-** AH Jessen

PEUGEOT

308 HDi FAP 90 Tendence, EZ 12/07, 96 Tkm, 66kw, 5-Türig, Klima, NL, Alufelgen, AHK, schwarz uvm. **6.850,-** AutoGalerie

RENAULT

Twingo 1.2 16V, 55 kW (75 PS), 03/10, 28.800 km, SV, ZV, ABS, rot **5.490,-** AH Zankel

Megane Grandtour 1.6 16V, 82 kW (107 PS), 04/06, 24.100 km, Klima, SV, ZV, CD-R, uvm., rot **5.990,-** AH Zankel

Modus 1.2 16V Dynamique, 55 kW (75 PS), 01/10, 70.600 km, Klima, SV, ZV, el. FH v, flammenrotmet. **6.400,-** AH Zankel

Twingo 1.2 16 V Night a Day, 55 kW (75 PS), 03/11, 42.885 km, el. SD, SV, ZV, uvm., weiß **6.500,-** AH Zankel

Megane Coupe-Cabriolet 2.0 16V Dynamique, 99 kW (135 PS), 03/05, 82.600 km, SV, Klima, Leder, Sitzhg., LM-Felgen, silbermet. **6.990,-** AH Zankel

Modus 1.5 dCi 75 FAP Express, 55 kW (75 PS), 06/11, 80.359 km, Klima, CD-R, SV, ZV, ABS, ESP, Isofix, Seitenairbag, silbermet. **6.990,-** AH Zankel

Laguna III Grandtour 2.0 dCi 150 FAP, 110 kW (150 PS), 01/08, 116.100 km, Klima, SV, ZV, Einparkhilfe hinten, uvm. **8.900,-** AH Zankel

Kangoo 1.5 dCi 75 FAP, 10/11, 65.500 km, Klima, SV, ZV, CD-Radio, uvm. weiß **9.300,-** AH Zankel

Megane Grandtour 1.5 dCi 110 FAP Dynamique, 78 kW (106 PS), 05/10, 97.960 km, Navi TomTom, Klimaautom., ESP, ABS, CD-R, 4x el. FH, SD el. AHK abnehm., blaumet. **9.990,-** AH Zankel

Grand Scenic Expression dCi 110 FAP, 78 kW (106 PS), 09/11, 101.200 km, AHK, Klima, el. FH v + h, CD-Radio, SV, ZV, silber **11.500,-** AH Zankel

Espace 2.0 dCi 175 FAP, 127 kW (175 PS), 08/08, 114 Tkm, Klimaautom., Navi, Tempomat, Einparkh., SV, ZV, kristallblau met. **12.500,-** AH Zankel

SEAT

Ibiza ST 1.4 16V Copa, 63 kW, 02/12, 43 Tkm, schwarz met., Klimaautom., Radio-CD-MP3, el. FH, Alu, ZV, Nebel, Kurvenlicht, Licht- u. Regensensor, Einparkhilfe hi., LM-Felgen **10.450,-** AH Jessen



Gut und sicher durch den Winter

So lassen sich die lästigen Begleiterscheinungen der kalten Jahreszeit meistern

Probstei (t). Schnee, Glätte, Matsch und Nebel fordern Autofahrern in der kalten Jahreszeit einiges ab. Damit das Fahrzeug und sein Lenker gut und sicher durch den Winter kommen, sollte man einige wichtige Tipps beachten. Eine besonders lästige Begleiterscheinung an frostigen Tagen ist für Laternenparker das Eiskratzen zu früher Morgenstunde. Dabei sollte man in jedem Fall gründlich vorgehen, denn das Freimachen eines kleinen Gucklochs reicht nicht aus, um sicher unterwegs zu sein. Zudem droht ein Bußgeld, wenn man ohne

ausreichende Sicht erwischt wird. Den Motor im Stand warmlaufen zu lassen ist keine Alternative - und laut Straßenverkehrsordnung (StVO) sogar verboten. Bei drei Minuten Leerlauf verbraucht man genauso viel Kraftstoff wie bei einem Kilometer Fahrt. Besser sei es, die Autoscheiben vorsorglich mit einer Plane abzudecken oder Enteiserspray zu verwenden. Von heißem Wasser sollte man in jedem Fall die Hände lassen, denn schnell können sich Spannungsrisse im Glas bilden. Wenn die Scheibe trotz aller Vorsicht doch einmal reißt, reduzieren manche

Versicherungen die Selbstbeteiligung in der Teilkaskoversicherung, wenn der Austausch bei einem der bundesweit 1.000 Glaspartnerbetriebe vorgenommen wird. Diese Werkstätten helfen auch, wenn die Windschutzscheibe nach einer holprigen Fahrt über ein Schlagloch reißt

oder Streusplitt einen Steinschlag verursacht. Bei Tauwetter sollte man sich ganz genau überlegen, wo man parkt - Dachlawinen könnten von Hausdächern rutschen und das Auto unter sich begraben. Bei Schäden ist es oftmals

Fortsetzung auf Seite 18

Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region
 Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft - zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme

SKODA

Fabia 1.2 HTP, 01/10, 44 kW, grünmet., 4 Türen, Klima, neue Winterräder, CD-Radio, ZV, lückenlos Insp. 4.999,- Herborth Mobile

VW

Passat Kb. 1,6 FSI Trendline, EZ 05/07, 70 Tkm, 85 kw, Klima, Sitzheiz., Tempomat, Alufelgen, AHK, metallic uvm. 9.950,- AutoGalerie

VW

Polo 1,2 Highline, 10/02, 47 kW, schwarz, Schiebedach, lückenlos Insp., 1. Hand, Winterräder, Alu-Sommerräder 3.799,- Herborth Mobile

Caddy 2,0 SDI Kasten, 06/08, 61.500 km, blau, 1. Hand, grüne Plakette, Heckklappe, Servo, Radio, ESP, AHK, 8-fach bereift, MwSt. ausweisbar 6.950,- AH Estorff

Automarkt

Suche Auto mit oder ohne TÜV. Tel. 0173 6319413

STEHNING
 PLON
AUTOLACKIERUNG
 schnell - gut - günstig
 Telefon 04522/3040

Barankauf
 aller gepflegten
 Gebrauchtwagen
 Wir garantieren eine
 seriöse Abwicklung
 Autohaus 0431/688767

AUTO Galerie
 in Probsteierhagen GmbH

Kfz-Meisterwerkstatt für alle Fabrikate

WINTERZEIT = REIFENZEIT

Räderwechsel 15 € (Pkw)

Krensberg 2 • 24253 Probsteierhagen
Tel. 04348 / 91 91 10 • Werkstatt 91 91 12

Mit 5 Jahren Vollgarantie. Für langen Fahrspaß.



Hyundai i10 1.0
 FIFA World Cup™ EDITION
 Kurzzulassung, Klimaanlage, el. Fensterheber v/h, Sitzheizung vorn, beheizbares Lederlenkrad, el. Außenspiegel beheizbar uvm.
Hauspreis jetzt nur € 10.990,-



Hyundai i30 1.4, Classic (5-Türer)
 Kurzzulassung, Klimaanlage mit kühlbarem Handschuhfach
 CD-Radio mit MP3-Funktion, USB- und AUX-Anschluss uvm.
Hauspreis jetzt nur € 12.990,-



Hyundai ix35 1.6
 FIFA World Cup™ EDITION
 Kurzzulassung, LED-Tagfahrlicht, Nebelscheinwerfer, Klimaanlage, Bergan-, Bergabfahrassistent 16-Zoll-Leichtmetallfelgen uvm.
Hauspreis jetzt nur € 17.990,-

www.ambungsberg.de
Autohaus am Bungsberg Arend Knoop e.K.

23758 Oldenburg • Am Voßberg 28
 Tel. 0 43 61/90 91 0
 23701 Eutin • Lübecker Landstraße 53
 Tel. 0 45 21/790 18 00
 24223 Schwentimental • Gutenbergstr. 16 (Ostseepark) • Tel. 0 43 07/82 49 90

HYUNDAI Official Partner

FFA WORLD CUP Brasil

5 JAHRE GARANTIE OHNE KILOMETERBEGRENZUNG

Kraftstoffverbrauch kombiniert: 7,0-4,0 l/100 km; CO₂-Emission kombiniert: 183-104 g/km; Effizienzklasse D-A+.

Fahrzeugabbildungen enthalten z.T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen. * 5 Jahre Fahrzeug- und Lack-Garantie ohne Kilometerbegrenzung sowie 5 Jahre Mobilitäts-Garantie mit kostenlosem Pannendienst und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen). 5 kostenlose Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gem. Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Für Taxen und Mietfahrzeuge gelten modellabhängige Sonderregelungen.

Probsteer



Abb. zeigt Sonderausstattungen.

CORSA

**AUSGESPROCHEN
SCHÖN.**



Wir leben Autos.

Entdecken Sie den Opel Corsa mit aufregendem Design und umfangreicher Ausstattung.

Opel Corsa Selection mit Cool&Sound:

- Klima
- Radio CD 30 MP3
- Zentralverriegelung
- Außenspiegel elektr. einstellbar
- Tagfahrlicht
- uvm.

in den Farben Blau, Weiß und Rot

Jetzt Probe fahren!

UNSER BARPREISANGEBOT

für den Opel Corsa Selection, 3-Türer, 1.2 ecoFLEX, 51 kW (70 PS) Manuelles 5-Gang-Getriebe, mit Basisbereifung

schon ab

8.990,- €

Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts: 7,2; außerorts: 4,5; kombiniert: 5,5; CO₂-Emission, kombiniert: 129 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse D

¹ Optional

² Nicht für alle Motorisierungen.

JESSEN

Gebr. Jessen GmbH

Ihr Opel-Partner seit 1917!

Gebr. Jessen GmbH
Kieler Str. 33 / Klosterstr. 21
24211 Preetz

Tel.: 04342/8584-0

Email: Opel.jessen@freenet.de
Homepage: www.opel-jessen.de

Fortsetzung von Seite 17

schwierig, dem Hausbesitzer nachzuweisen, dass er seine Verkehrssicherungspflicht verletzt hat. Alternativ kann man die Vollkaskoversicherung in Anspruch nehmen, das erhöht jedoch die Prämien. Auch im Winter sind Autofahrer vor Starkregen, Hagel und Sturm nicht gefeit. Bei großen Regenmengen verlieren die Reifen auf überschwemmter Fahrbahn die Haftung. Das Fahrzeug beginnt förmlich zu schwimmen und lässt sich nicht mehr kontrollieren. Dann heißt es auskuppeln und nicht bremsen oder lenken,

bis die Reifen wieder greifen. Je mehr Profil der Pneu hat, desto besser kann er Wasser verdrängen. Gesetzlich vorgeschrieben sind 1,6 Millimeter, besser sind allerdings mindestens vier Millimeter. Wer bei Hagel auf der Autobahn unterwegs ist, sollte vorsichtig weiterfahren und nicht einfach in einem Tunnel oder unter einer Brücke anhalten. Die Autobatterie macht im Winter besonders häufig schlapp, denn Heizung, Lüftung, Licht und Scheibenwischer verbrauchen gleichzeitig Strom. Ist gerade kein Pannenhelfer in der Nähe, ruft der Versicherer ein Taxi.

Anzeige

Einen besonderen Service bietet die Fahrschule Heß:

Die Fahrschule übernimmt die Kosten der Anreise zum Theorieunterricht mit öffentlichen Verkehrsmitteln.

Außerdem wird Interessierten, die Preise von Mitbewerbern vorlegen, ein eigenes Angebot unterbreitet. Auf Wunsch ist auch eine Führerscheinförderung möglich. Neben der Ausbildung in den Klassen B, BE, B96, A, A2, A1, AM und L bietet die Fahrschule Heß die Führerscheinausbildung der Klassen B oder A

auch als Kompaktkurs in sieben Tagen an.

Zudem werden laufend Mofakurse angeboten, auf Anfrage gibt es Auffrischkurse für ältere Verkehrsteilnehmer sowie Fahr-Fitness-Checks. Neu ist die Ausbildung von Gehörlosen mit Gebärdensprache. 24223 Schwentinal, Fernsichtweg 24, Tel. 04307/423 und 0171/5217852, E-Mail: fahrschulehess@t-online.de, Internet: www.hess-fahrschule.de.



FAHRSCHULE **HEß**

Intensivausbildung

in 7 Tagen

180,- € Rabatt

bei Neuanmeldung für Intensivkurs der Klassen A oder B bis zum 31. 12. 2014.

**Fernsichtweg 24 • 24223 Schwentinal
www.hess-fahrschule.de • Mobil 0171/521 78 52**

Probsteer Immobilien

FeWo + EH, beides mit Garten in Stein, möbliert, zeitweise zu vermieten. Tel. 0171 3413790

Altenau/Harz, gemütl. FeWo, für 2-8 Pers., ab 43,-/Tg. Tel. 04385 1540, www.fewo-daschke.de

Venedig, priv. FeWo zu vermieten. schroeder-gesa@t-online.de

Schönberg, großzüg., sehr helle 2-Zi.-DG-Whg., schön möbl., gr. Südbalk., WaMa, befr. bis Juni 2015, WM inkl. aller NK 470,- €. Tel. 04344 9582 od. 0175 8465173

Laboe, DHH zu verkaufen, Bj. 99, Preis 255.000,- €. Tel. 0151 62603852

Renoviertes EFH von privat in bester Lage in Altheikendorf, 90 qm wohnen, 45 qm FeWo, ab 15.12.14 frei. Energiepass vorh. Näheres unter www.immobiliencout24.de od. unter Tel. 0431 242881; 040 87080635

Wir geben die Hoffnung nicht auf: Junges Ehepaar möchte zurück nach Heikendorf und sucht dringend ein Grundstück, gerne Hinterlandbebauung. Tel. 0177 6128798

Heikendorferin sucht EFH mit schönem Grundstück in Altheikendorf, Schrevenborn od. Kitzberg für Neuanfang, bis 270.000,- €. Auch gerne Leibrente oder andere Arrangements. Chiffre 50-01/14

Schönberg, große, modern möbl. 3,5-Zi.-Whg., Südtterr., WaMa, befr. bis Juni 2015, WM inkl. aller NK 650,- €. Tel. 04344 9582 od. 0175 8465173

Selbstständige mobile Fußpflegerin sucht 1-2-Zi.-Whg. dauerhaft in Laboe. Tel. 0160 97092854

Goldschmiedin (NR) u. ruhige Colliemischlingshündin suchen ab 2015 neues Zuhause. Kleine Wohnung oder kl. Haus zur Miete oder Kauf in Heikendorf oder Umgebung. Tel. 0170 8725612

Preetz Innenstad, 2,5 Zi.-Whg., ca. 64qm, EBK, DB, 385,- € kalt/NK/MK. Ab Januar 2015 Tel.04342-82668 abends.

Preetz, ruhige 1,5 Zi-Whg, EBK, DB, 317,- € KM + NK + MS. Tel. 04342/888811

Plön, helle 2 Zi.-Whg., D-Bad neu, Wohnküche, Dielen, ab sofort, 320,- € + NK + MK. 04344/9215 od. 0170/2708121

Zentrum Plön, 4 Zi.-Whg., mit Seeblick, Balkon, 2 Bäder, 103 qm, Parkplatz, 590,- € KM, ab 01.2015 zu verm., Energiepass vorhanden. Tel. 04821/41265

Schöne helle Wohnung in Möltenort
3 OG, 3 Zi. + Diele, EBK, Parkett,
2 Bäder, KM 700,- € + NK
Verbrauchsw., Gas, 203,8 KWh/(m² x a)
F. Speetzen Immobilien,
Tel. 0431- 24 50 10

Verkauf Häuser:
Gödersdorf, Bungalow, 4 Zi., Satteldach, Grg., Keller
162.000,-
EIDER-IMMOBILIEN GmbH
24113 Molfsee,
Tel.: 0431/6473960
www.eider-immobilien.de

Zurück nach Laboe
Haus - auch renovierungsbedürftig - in Laboe oder Umgebung von jungem Ehepaar gesucht,
ältere Dame sucht
2-3 Zimmer Wohnung bis € 200.000,-,
Ferienwohnung in Strandnähe für Anleger gesucht.
Bitte Angebote an
Rutke Immobilien Laboe
04343 / 1260 oder 0170/3020890



Freund des Hauses
www.ostseemakler.de

Pensionär sucht dringend Bungalow bis 195.000,-
Fam. s. EFH/DHH in guter Lage bis 225.000,-
Landhäuser + Resthöfe mit Weide bis 380.000,-
EIDER-IMMOBILIEN GmbH
24113 Molfsee, Tel.: 0431/6473960
www.eider-immobilien.de

Probsteer Stellenanzeigen



Für Menschen mit Menschen

Mit dem **Altenpflegeheim Ruhleben in Bösdorf bei Plön** wollen wir Menschen, die im Alter pflegebedürftig geworden sind, einen Ort bieten, an dem sie sich gut und geborgen fühlen. Neben der einfühlsamen und fachlich versierten pflegerischen Hilfestellung möchten wir den Bewohnerinnen und Bewohnern unseres Hauses den Lebensalltag so angenehm und abwechslungsreich wie möglich gestalten. Dabei leitet die Achtung vor der Individualität und den persönlichen Wünschen des alten Menschen unser Handeln.

Für unser Altenpflegeheim Ruhleben mit 67 Pflegeplätzen in idyllischer Lage am See suchen wir zum 1. Januar 2015 eine

Zusätzliche Betreuungskraft (m/w)

für die Betreuung und Aktivierung von pflegebedürftigen Menschen im Rahmen des § 87b SGB XI, in Teilzeit mit 17,5 Wochenstunden und zunächst für 1 Jahr befristet.

Nähere Informationen erhalten Sie unter www.landesverein.de (Karriere).

Altenpflegeheim Ruhleben - 24306 Bösdorf
Tel. 04522 | 76740

Wir sind anerkannt für das *Freiwillige Soziale Jahr* und den *Bundesfreiwilligendienst*.

LANDESVEREIN
FÜR INNERE MISSION IN
SCHLESWIG-HOLSTEIN



Ihr **Steuerberater** hat keine Zeit für Sie – Ihr StB - i.SPE – steht Ihnen gern zur Verfügung, mindestens das erste Gespräch ist kostenlos. Tel. 0173 9636300; langer_ma@web.de

Suche Putzstelle im Raum Schönberg und Hohenfelde. Tel. 0151 54805662

Fensterreinigung für jedermann, gut und günstig. Tel. 0179 5864729

Ab Januar 2015 sucht der **Heikendorfer Sportverein** eine neue **Übungsleiterin für die Seniorengymnastik**.
Bewerbungen bitte per E-Mail an heikendorfer-sv@t-online.de oder per Telefon 0431-242843 (montags zwischen 18 und 20 Uhr).



Für Verstärkung unseres Teams suchen wir **Koch / Köchin**
Tel. 0170 – 23 25 442

Bauprofi sucht Arbeit im Bereich: mauern, fliesen, klinkern u. Badsanierung. Tel. 0160 6971388

VERTEILER/INNEN gesucht für

- WENDTORF
- WISCH
- BARSBEK
- HÖHNDORF
- RAISDORF

PROBSTEER
Tel. 04 31 24 36 24

Verkaufshilfe auf 450,- € Basis für sofort **gesucht**



Winter's Bäckers-Schnäppchen
IHR VORTAGSLADEN
Arbeitszeiten auch Samstag von 5-14.30 Uhr und Sonntags von 10-14.30 Uhr
04348 - 2013117

Probsteer Marktplatz

Kleinanzeigen-Annahme: Tel. 0431 24 36 24 • Fax 0431 24 51 36 • E-Mail: info@probsteer.de • www.probsteer.de

Ankäufe

Ferngläser, Fotoapp., Mikroskope, Uhren, Orden, Silber, Schmuck, Postkarten, Ölbilder kauft: Tel. 0431 242122

Bekanntschäften

Partnersuche erfrischend anders!
Vorgestellt vom NDR-TV und der Presse
Tel. 04 31 / 2 39 81 34 oder www.partnerboerse-nord.de

Handwerk

Haushalts- und Nachlassauflösungen
Entrümpelungen usw. führt aus:
Tel. 0176 67505398

Nachträgliche Wärmedämmung im Einblasverfahren für Dach, Fußboden, Decke und Mauerwerksluftschicht.
Kostenlose Begutachtung.
Firma Fricke, Tel. 0431 6475844

Malermeister bietet günstig Malerarbeiten aller Art an.
Tel. 04348 912970

Fenster putzen
0431 - 678152

Vollie's Hausmeisterservice
Tel.: (04 31) 23 16 82
Handy: (01 77) 6 31 62 03

Die flinken Wiesel
Hausmeisterdienst,
Gebäudereinigung, FeWo.,
Winterdienst
Tel. 0 43 83 / 518 91 64
oder 0176 / 38 53 79 93

Thomas Kadau
TV · SAT · Computer
Beratung · Montage · Installation
Kompetente Hilfe vor Ort! 04343/ **8474**

Mardergeschädigt?
Wespen, Ratten, Mäuse, Tauben, Schaben, Maulwürfe, Flöhe...
Holzschutz • Bautenschutz
IHK-geprüfter Schädlingsbekämpfer
Z. Swornowski
Tel. 04343/421984 oder 0172/9875283

Handwerk

Schädlingsbekämpfung und Holz-/Bautenschutz
Lothar Anschütz GmbH
Kostenlose Inspektion
Tel. 04 31/23 14 74 oder 01 71/185 08 29

Gesundheit

Kur in Kolberg in Polen
14 Tage ab 429 €!
Hausabholung inkl.! Hotelprospekte und DVD-Film gratis! Tel. 0048 94 35 55 126 www.kurhotelawangardia.de

Ihr Ziel: Stressabbau und Entspannung
Mein Angebot:
Krankenkassengeförderter Kurs ab 20. Januar 2015, 10x dienstags, 18 bis 19.30 Uhr
gleichgewich
Laboe • Tel: 0172.3936171 www.buller-schunck.de

Tiermarkt

Wer hat Lucy gesehen? Graue Katze mit weißen Pfoten + Latz, gechipt, seit ca. 20.11. in Stoltenberg vermisst! Hört auf ihren Namen. Tel. 0172 1444181

Hunde, Katzen und Kleintiere unterschiedlichen Alters und Größe **suchen ein liebevolles Zuhause.** Tierhilfe 04348 913774

Supersüße kleine Yorkshire/Chihuahua Welpen in liebevolle Hände zu vergeben ab Ende Dez. Preis 300,- € geimpft u. entwürmt. Besichtigung in Malente nach Terminabsprache. Tel. 04523- 8803775 u. 01520-2102244

Anglersattelschwein Mastferkel ohne Antibiotika und Wachstumsbeschleuniger für 65,- € zu verkaufen. Tel. 0177/1695629

Hilfe für Pferd Stall stundenweise gesucht, Radlader und Trekker vorhanden Malente. Tel. 0172/9360051

Australian Shepherd Junghunde Rüde/Hündin fit fürs Leben mit ASCA/ASHZG Papieren geeignet für Menschen mit Herz und Verstand Tel.04606 512

Kuvaß - Bobtail - Mix, 12 Wo., idealer Fam. Hund, Katzen gewöhnt, gegen SB. Tel. 04523/883941

www.zierfischtreff-grube.de hat viele Fische zu verk. 04364470535

Unterricht / Nachhilfe

Profess. Gitarrenunterricht von 5 bis 99 Jahre, auch Einzeltermine möglich. Tel. 04343 498171

Instrumental-Unterricht im eigenen Hause, ab 4 Jahre; auch für Senioren. Lasse Tel. 01522 4189666

Unterricht für Gitarre, Klavier, Bass u. Drums bei erfahrenem Musiklehrer u. Musiker, Hausbesuche möglich. Ab 40,- € pro Monat, Probstd. kostenfrei. Bernhard Werner, Laboe, Strandstr. Tel. 04343 494394

Gitarrenunterricht **Probsteierhagen**, Anfänger/Fortgeschrittene. Tel. 04348 7461

Musikerehepaar erteilt qualifizierten Klavier- und Keyboardunterricht im Raum Preetz – Probstei. Wir freuen uns auf Ihren Anruf: Tel.: 04348 9592842 (auch AB) oder 0151 15334497

Solange Sie leben, können Sie lernen! Wir unterrichten mit Geduld und Erfolg Englisch, Spanisch, Italienisch u.v.m. in Heikendorf – Sprachschule Kappenberg. Tel. 0431 2406121

Verkäufe

Trockenes und ofenfertiges Kaminholz (Buche/Esche/Eiche) für 75,- €/SRM. Lieferung möglich! Tel. 0175 4148596

Brillant-Ring in Platin massiv gefasst, mit Gutachten/Expertise Idar-Oberstein, 1,76 Karat, für Damen oder Herren, zu verk. 3500,- €. Tel. 0160 98611306

Kaminholz frisch oder trocken.
Tel. 0175 4148596

Verschiedenes

VHS + Super 8 + Video 8 + HI 8, Betamax + Dias + MC auf DVD oder VHS von privat. Tel. 04348 2104093

Keyboard -/Klavierunterricht ab 4 Jahre; auch für Senioren. Lasse Tel. 01522 4189666

Wegen Umzug: Teil-Haushaltsauflösung am 13.12., 9-16 Uhr und am 14.12., 10-18 Uhr, in Stein, Fasanenweg. Möbel, Flohmarktartikel, Kühlgefrierkombi uvm.

www.rathauspassage-heikendorf.de

Anwalts-Sprechstunde jeden Dienstag von 17.00 bis 19.00 Uhr
Einfache Fragen - nur 25,00 EUR
Kanzlei am Ivensring
Kiel-Dietrichsdorf * Ivensring 19
Tel. 0431 – 20 30 41

Gitarrenunterricht im eigenen Hause, ab 4 Jahre; auch für Senioren. Lasse Tel. 01522 4189666

Ca. 80 - 100 St. LPs aus den Jahren 1960/70/80 zu verschenken. Tel. 04348 910319

Hausrat kostenlos bzw. preisgünstig abzugeben Tel. 04522/9585

Verschiedenes

Suche alte Nintendo Konsolen, bitte alles anbieten, zahle Höchstpreise. Tel. 0178/5132546

Suche günstiges Motorrad auch mit Schäden / Unfall / Langzeitsteher zum basteln / wiederbeleben / schlachten usw. Tel. 0176/17112412

Computer krank? PC-Krankenhaus.de hilft schnell, pünktlich, preiswert! Tel. 0451-38923525 oder 0151-22635471

Weihnachtsmann kommt gern zu Ihnen für eine kindgerechte Bescherung. Tel. 04523/889653 AB

Hausflohmarkt + Haushaltsauflösung Plöner Str. 172, 23701 Eutin Sa. + So. 8 - 16 Uhr

Hören Sie 3-Min.-Mini-Andacht:
Der größte Liebesbeweis
01 80/5 64 77 46 (Digital-Band)
0,14 €/Min. a. d. Festnetz, max. 0,42 €/Min. a. d. dt. Mobilnetz

Ihr Augenoptiker in Ihrer Nähe

Brillen zu fairen Preisen merkle optik

Kiel-Dietrichsdorf · Langer Rehm 13
Tel. u. Fax 0431 / 2 70 70

PROBSTEER BEILAGENHINWEIS:

In Teilen dieser Ausgabe finden Sie eine Beilage von
• Hartwig Uhren & Schmuck
• Uhren-Schmuck Schumacher
Wir bitten um freundliche Beachtung.

Lösung SUDOKU

1	7	9	3	5	2	6	4	8
4	5	3	6	9	8	1	2	7
6	8	2	7	1	4	5	9	3
2	6	8	9	7	5	4	3	1
9	3	5	8	4	1	7	6	2
7	1	4	2	3	6	8	5	9
8	4	6	1	2	9	3	7	5
3	2	1	5	6	7	9	8	4
5	9	7	4	8	3	2	1	6

Neue Krippenplätze im SOS-Kinderdorf

Lütjenburg (t). Die Kita des SOS-Kinderdorfes Schleswig-Holstein feierte am 1. Dezember die Eröffnung der neuen Krippe. Ein Anbau an das Gebäude der Kindertagesstätte mit einem Gruppenraum von 35 Quadratmeter und einem Ruheraum bietet Platz für 10 Kinder unter drei Jahren. Colin, das

erste Krippenkind, enthüllte gemeinsam mit seiner Mutter, Jessica Probe, Dirk Baumann, Einrichtungsleitung und Katrin Salten, Kita-Leitung den neuen Namen der Gruppe: Die Eichhörchen. „Wir haben zusammen mit den Kindern und Eltern verschiedene Namen überlegt und das Los hat entschieden“, erzählt Katrin Salten. Größere Kinder der Kita begeisterten mit lebhaften Auftritten die Eltern und die geladenen Gäste. Dirk Baumann freut sich über das neue Angebot: Das SOS-Kinderdorf Schleswig-Holstein entwickelt sich seit über 40 Jahren weiter und orientiert sich dabei an den Bedürfnissen von Kindern, Jugendlichen und Familien aus der Region. Unsere Krippe rundet unser Angebot zur Betreuung für Kinder unter drei Jahren aus Lütjenburg und Umgebung ab. „Wir sind froh, dass uns die Stadt Lütjenburg als verlässlichen Partner anfragte, eine Krippe zu bauen“, so Katrin Salten. Für den Bau der



Dirk Baumann, Katrin Salten und Jessica Probe freuen sich mit Colin über die neue Eichhörchengruppe im SOS-Kinderdorf Schleswig-Holstein.
Foto: Tanja Nothmann

Krippe stellte der Bund 140.000 Euro, Kreis und Stadt jeweils 20.000 Euro zur Verfügung und die restlichen Kosten trug das SOS-Kinderdorf Schleswig-Holstein selbst. „Es gibt noch Plätze in unserer Eichhörchengruppe. Wir freuen uns auf Anfragen. Einfach anrufen und einen Termin zum Kennenlernen ausmachen, schließlich ist ein Krippenplatz auch Vertrauenssache“, weiß Katrin Salten. Sie ist unter 04381 9067-119 oder per Mail: katrin.salten@sos-kinderdorf.de erreichbar. Weitere Infos gibt es unter: www.sos-kd-schleswig-holstein.de.

GODEWIND
CAFÉ · BISTRO · RESTAURANT

Nach einem Spaziergang am Strand der Hohwacher Bucht freuen wir uns auf Ihren Besuch!

Rehragout mit Beilagen € 15,90
Grünkohl mit Pinkel € 12,50

UNSER ADVENTSMENÜ
3 Gänge
Gänsekeule mit Beilagen € 21,-

Öffnungszeiten: Do – So ab 12.30 Uhr
Seestraße 21 · 24321 Hohwacht
Tel. 0 43 81 - 208 51 98

Liebe Weißwurst-Fans!
vom 11.-13.12.14 sind wieder **Weißwurst-Tage**

Öffnungszeiten:
Dienstag - Freitag 7.30-13.30 Uhr
15.00-18.00 Uhr
Samstag 7.30-13.00 Uhr
Montag Ruhetag

Wir empfehlen aus unserem Sortiment:
Bratwurst, Mettwurst und Kochwurst aus reinem Rindfleisch

Fleischerfachgeschäft Ludwig Schierer
24253 Probsteierhagen
Telefon (0 43 48) 529

Bescherung im Tierheim Uhlenkrog

Kiel (t). Am 14. Dezember findet von 10 bis 16 Uhr wieder eine Bescherung für die Tiere im Tierheim Uhlenkrog statt. Es werden etwa 300 Tiere ihr Weihnachtsfest ohne eigene Familie im Heim verbringen. Die Hunde, Katzen, Kaninchen, Vögel und viele mehr freuen sich, wenn tierliebe Menschen ihnen kleine Geschenke vorbei bringen und sie unter den großen Weihnachtsbaum legen.



Probsteer Pottkieker Lieblingsrezepte unserer Leserinnen und Leser für unsere Leserinnen und Leser

Griechisches Weihnachtsgebäck

Zutaten: 375 Gramm Mehl (Typ 405), 125 Gramm gemahlene Mandeln, 1 Ei, 1 Eigelb, 2 bis 3 Esslöffel Ouzo, 250 Gramm weiche Butter oder Margarine, 150 Gramm Zucker, 1 Päckchen Vanillezucker, 1 Prise Salz.
Zubereitung: Alle Zutaten zu einem glatten Teig verkneten. Diesen zu einer großen Kugel formen, in Klarsichtfolie wickeln und 30 Minuten in den Kühlschrank legen. Den Backofen auf 175 Grad Celsius vorheizen. Aus dem Teig etwa walnussgroße Kugeln formen und auf ein Backblech (mit Backpapier) legen. 15 bis 20 Minuten backen bis sie goldgelb sind. Nach dem Abkühlen mit Puderzucker bestreuen.

Guten Appetit!

Rezept von **Monika Hasse** aus Schönkirchen.

Ehepaar Glüsing erhielt den Denkmalpflegepreis 2014

Eine besondere Auszeichnung für die gelungene Restaurierung eines historischen Bohllenspeichers ging nach Stakendorf

Stakendorf (Sy). Ute und Ulrich Glüsing erhielten aus der Hand von Richard Anders den Denkmalpflegepreis 2014. Die Mitglieder des Stiftungsrates der Richard-Anders-Stiftung hatten auf ihrer letzten Sitzung beschlossen, das Ehepaar Glüsing mit diesem Preis für die Restaurierung eines historischen Bohllenspeichers auszuzeichnen. Bohllenspeicher dienten ursprünglich zur Aufbewahrung des Saatgetreides. Sie waren stets Bestandteil einer bäuerlichen Hofanlage. In der Probstei sind nur noch sieben frei stehende Bohllenspeicher bekannt, von denen der von Familie Glüsing restaurierte der größte ist. Eigentlich hatte Familie Glüsing



Ulrich und Ute Glüsing erhielten aus der Hand von Richard Anders den Denkmalpflegepreis 2014. Foto: Schymroch



Der historische Bohllenspeicher auf Hof Glüsing.

mit dem Bohllenspeicher zunächst ganz andere Pläne. Er sollte abgetragen und auf einem anderen Hof wieder aufgebaut werden, weil auf dem Gelände des Speichers ein Neubau entstehen sollte. Das Landesamt für

Denkmalpflege lehnte diesen Antrag jedoch ab, weil man den Speicher als „besonders erhaltenswertes Denkmal“ einstufte. Nachdem die Denkmalbehörde finanzielle Unterstützung bei der Restaurierung zugesagt hatte, machte Ulrich Glüsing sich also ans Werk. Ein angebauter Schweinestall wurde abgerissen, alle nachträglich eingebauten Fenster und Türen demontiert und die Lücken geschlossen. „Wenn wir das

schon machen, dann soll es auch perfekt werden“, erklärte Ulrich Glüsing sein Engagement. Mit Hilfe vieler freiwilliger Helfer wurde innerhalb von etwa drei Jahren der Speicher fast originalgetreu wieder hergestellt. Das persönliche Engagement der Familie Glüsing wurde nun mit der Preisverleihung gewürdigt. Das Preisgeld in Höhe von 5000 Euro will Ulrich Glüsing dafür verwenden, fehlende Beschläge für die Türen anfertigen zu lassen.

Lieferung von Mutterboden und Kies

CONTAINER-SERVICE

> Erdaushub > Bauschutt
> Baustellenabfälle > Gartenabfälle

PETER MORDHORST

☎ 0431 - 79 6 71

Schulstraße 1a
24222 Schwentinental

www.probsteer.de

GLASKLAR
...und warm.

Fenster und Türen
incl. Beratung und Montage

Söhren 38, 24232 Schönkirchen
Telefon 04348 1080
Telefax 04348 7641

Weißenburgstraße 5, 24116 Kiel
Telefon 0431 183 20
24-Std.-Notdienst



www.glaskroll.de

- Wärmeschutz- und Sonnenschutzglas
- Fenster- und Türelemente
- Balkonabtrennungen und Terrassentrennwände
- Glasduschen und Ganzglastüren
- Einbruchschutz • Spiegel • Küchenschilde

Neue Fahrpläne bei den Verkehrsbetrieben Kreis Plön (VKP)

Kreis Plön (t). Am 14. Dezember 2014 tritt der neue Fahrplan in Kraft, der bei der VKP auch diesmal einige Änderungen mit sich bringt. Wichtigste Änderungen: Linie 200 (Kiel – Schönberg): Die Anschlussfahrt um 19.25 Uhr von Schönberg nach Stakendorf entfällt mangels Nachfrage. Linie 220 (Schönberg – Preetz - Plön): Der gesamte Verkehr am Samstag wird neu geordnet und teilweise mit Taxen durchgeführt. Es entfallen einige kaum genutzte Frühfahrten, dafür werden zur Einkaufszeit einige neue Fahrtmöglichkeiten geschaffen. Linie 260 (Schönberg – Lütjenburg): Die beiden Frühfahrten 26003 und 26005 nach Lütjenburg werden wieder wie früher zu einer gemeinsamen Fahrt zusammengefasst (ab Schönberg 7.00 Uhr, an Lütjenburg 7.38 Uhr). Auch die Zubringerfahrt

26093 entfällt, hierfür kann künftig die Fahrt 12007 genutzt werden. Linie 313 (Lütjenburg – Kirchnüchel): Die Bedarfsfahrt 18.55 Uhr ab Lütjenburg wird mangels Nachfrage gestrichen. Linie 332 (Plön, ZOB – Parnass – ZOB): Die probeweise eingeführten Stichfahrten über den Vierschillingsberg werden mangels Nachfrage wieder eingestellt. Linie 343 (Preetz, ZOB – Waken-dorf – ZOB): Die Haltestelle „Abzweiger Schwebstöcken“ wird in die Tapastraße verlegt. In der Folge können die Fahrten 22001, 34301 und 22141 diese Haltestelle nicht mehr bedienen. Linie 360 (Plön – Neumünster): Die Abfahrten in Neumünster werden in Anpassung an die neuen Zeiten der Bahn minimal verschoben. Auf weiteren, überwiegend von

Schülern genutzten Linien wurden kleinere Änderungen vorgenommen. Zusätzlich zum Gesamtfahrplan wurden für einige Linien (Linien 102, 120, 200/201, 350, 360, 410) wieder Streckenfahrpläne erstellt, die in den Bussen mitgeführt werden. Die Fahrpläne der einzelnen Linien können ebenso wie die in den vergangenen Jahren vor Ort verteilten Ortsfahrpläne im Internet unter www.vkp.de herunter geladen und ausgedruckt werden. Der neue VRK-Fahrplan ist gegen eine Schutzgebühr von 1 Euro in den VKP-Bussen erhältlich. Außerdem geben die Betriebsstellen in Bornhöved, Lütjenburg, Plön, Preetz und Schönberg sowie die Verwaltung in Kiel Fahrpläne aus. Telefonische Auskünfte werden unter der Nummer 0431 705858 erteilt.

Die Turmhügelburg sagt „Danke“

Welle der Solidarität für die Turmhügelburg. Erfolgreicher Spendenaufruf

Lütjenburg (t). „Das hätten wir alle in unseren kühnsten Träumen nicht zu hoffen gewagt“, schwärmt der Vorsitzende des Fördervereins, Hartmut Eller. „Ich hätte nie gedacht, dass wir so schnell so viel Hilfe durch Geld- und Sachspenden erhalten würden. Nun können wir einen Großteil der uns gestohlenen Geräte in Bälde ersetzen. Vielen herzlichen Dank an alle, die uns so großartig geholfen haben. Ein Dank gilt natürlich auch der Presse und dem NDR, die unseren Aufruf bereitwillig verbreitet haben“. Anlass des Spendenaufrufs des „Museums Turmhügelburg Lütjenburg“ war der schwere Einbruchsdiebstahl an der Burg vor wenigen Wochen. (Die Medien haben darüber berichtet) Damals hatten vermutlich professionelle Einbrecher mit Hilfe von Spezialgeräten die Burgwerkstatt aufgebrochen und nahezu den gesamten Maschinenpark der Burg gestohlen. Ohne diese Geräte wäre eine Instandhaltung der Burg und ihrer Anlagen nicht mehr möglich gewesen. Die Bitte des Vereins um Spenden zur Wiederbeschaffung der Maschinen ist dank der überwältigenden Unterstützung durch fast ausschließlich private Spender zu einem vollen Erfolg für die Turmhügelburg geworden. „Wir haben viele große, aber auch eine Vielzahl kleine Geldspenden sowie zahlreiche Sachspenden bekommen. Auch haben hervorragende Ideen und Pläne erhalten, wie der Verlust durch Aktivitäten ersetzt werden könnte“, freute sich der Vorstand. „Wir wissen auch, dass sich viele Spenderinnen und Spender Geld „abgezwickelt“ haben, nur um „ihrer Burg“ zu helfen“. Gerührt zeigte sich Hartmut Eller auch von den bundesweit laufenden ermutigenden Diskussionen und Kommentaren innerhalb der Mittelaltergruppen, -foren und sozialen Netzwerken. „Zusammen mit den Spenden, den Ideen und Anregungen macht diese Unterstützung deutlich, dass das „Museum Turmhügelburg Lütjenburg“ sowohl bei den Bürgerinnen und Bürgern Lütjenburgs und des Umlandes, den Touristen und vor allem auch den Mittelaltergruppen deutschlandweit einen hohen Stellenwert genießt. Das spornt uns an, dieses für das Geschichtsverständnis und für die Touristik der Region bedeutsame Mittelalterlebensprojekt weiterzuführen – belohnt es doch unsere bishe-

rige Arbeit“, betonte Eller. „Bevor wir neue Geräte kaufen, werden wir jedoch noch weitere Mittel beschaffen müssen, um die Sicherheitstechnik der Burg zu optimieren und dadurch Einbrüche auch mit krimineller Hightech zu verhindern. Darüber hinaus werden wir weitere Gelder für einen Versicherungsschutz beschaffen müssen, auch, wenn es teuer wird. Das sind wir unseren Spendern einfach schuldig, denen unser tiefer Dank und Respekt gilt“.



Stellvertretend für alle Spender hier die Übergabe eines Aufsitzmähers durch Gärtnermeister Kay Langfeldt an die Turmhügelburg.

PROBSTEER

LESERREISE

Drei Metropolen und die Puszta:

Budapest und das südliche Ungarn

Flusskreuzfahrt vom 06. bis 13. April 2015

inkl. Taxi-Abholung von Ihrer Haustür und Busreise



FRÜHBUCHERPREIS BIS 31.12.2014 → BIS ZU € 200 SPAREN P.P.!



inkl. Vollpension & Getränkepaket p.P. ab

€ 829,00

Ausflugspaket vorab günstig buchbar

Informationen und Buchung im Heikendorfer Reisebüro FAHRENKROG Dorfstr. 6b Tel. 0431/6640140 Fax 242252

Veranstalter: nicko tours GmbH-Mittlerer Pfad 2-70499 Stuttgart in Kooperation mit

FAHRENKROG
Genau mein Urlaub.